公　证　书

中华人民共和国广东省佛山市顺德公证处

ЭЛЕКТРОННАЯ КОПИЯ ОФОРМЛЕНА ЦЕНТРОМ ИСПЫТАНИЙ И РЕГИСТРАЦИИ МЕДИЦИНСКИХ ИЗДЕЛИЙ

A & I Industries Ltd Shunde Foshan

Address: Liandu Industrial Park, Le Liu Town, Shunde District, Foshan City, China
Tel: +86-757-23662005 Fax: +86-757-25631224

«I CERTIFY»
A & I Industries Ltd Shunde Foshan
Liandu Industrial Park, Le Liu Town,
Shunde District, Foshan City, China
Director Huang Weichen

05 26 2021

A&I INDUSTRIES LTD SHUNDE FOSHAN 佛山市顺德区安美工业有限公司 4406063821777

OPERATING DOCUMENTS TO THE MEDICAL DEVICE

Кресло-коляска инвалидная
управляемая сопровождающим лицом Ortonica

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

公　证　书

(2021)粤佛顺德第14884号

申请人：佛山市顺德区安爱工业有限公司

住所：广东省佛山市顺德区勒流镇连杜工业区，统一社会信用代码：91440606617652877 5。

法定代表人：黄伟诚，男，一九七二年九月二十八日出生，住址：中国台湾，台湾居民来往大陆通行证号码：01653781。

公证事项:签名、印鉴

兹证明佛山市顺德区安爱工业有限公司的法定代表人黄伟诚于二〇二一年五月二十六日来到我处，在本公证员和公证人员马丹若的面前，在前面的英文和俄文文件《医疗器材操作文件》上签名并加盖其公司印鉴。

中华人民共和国广东省佛山市顺德公证处

公证员：許海峰

二〇二一年五月三十一日

IV45211698

217284

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

NOTARIAL CERTIFICATE

(2021) YFSD No.14884

Applicant: A & I Industries Ltd Shunde Foshan
Location: Liandu Industrial Park, Leliu Town, Shunde District, Foshan City, Guangdong Province, Unified Social Credit Code: 9144060661765287 75.
Legal representative: Huang Weicheng (HUANG, WEI-CHENG), male, born on September 28, 1972, address: Taiwan, P.R. China, Mainland Travel Permit for Taiwan Residents No.: 01653781.
Issue under notarization: signature, seal
This is to certify that Huang Weicheng (HUANG, WEI-CHENG), the legal representative of A & I Industries Ltd Shunde Foshan came to our office on May 26, 2021, affixed his signature and the seal of A & I Industries Ltd Shunde Foshan on the foregoing English and Russian document OPERATING DOCUMENTS TO THE MEDICAL DEVICE in the presence of me, the notary public and our notary assistant Ma Danruo.

Notary: Xu Haifeng
Shunde Notary Public Office of
Foshan City, Guangdong Province
The People's Republic of China
May 31, 2021

I V45255688

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

公　证　书

217284

(2021)粤佛顺德第14885号

申请人：佛山市顺德区安爱工业有限公司

住所：广东省佛山市顺德区勒流镇连杜工业区，统一社会信用代码：91440606617652877 5。

法定代表人：黄伟诚，男，一九七二年九月二十八日出生，住址：中国台湾，台湾居民来往大陆通行证号码：01653781。

公证事项：译文与原本相符

兹证明前面的英文译本内容与中文文本内容相符。

中华人民共和国广东省佛山市顺德公证处

公证员：許海峰

二〇二一年五月三十一日

IV45211699

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

NOTARIAL CERTIFICATE

(2021) YFSD No.14885

Applicant: A & I Industries Ltd Shunde Foshan
Location: Liandu Industrial Park, Leliu Town, Shunde District, Foshan City, Guangdong Province, Unified Social Credit Code: 9144060661765287 75.
Legal representative: Huang Weicheng (HUANG, WEI-CHENG), male, born on September 28, 1972, address: Taiwan, P.R. China, Mainland Travel Permit for Taiwan Residents No.: 01653781.
Issue under notarization: Translation conforms to the original document
This is to certify that the foregoing English translation conforms to the original document in Chinese.

Notary: Xu Haifeng
Shunde Notary Public Office of
Foshan City, Guangdong Province
The People's Republic of China
May 31, 2021

IV45255691

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

ВВЕДЕНИЕ

Настоящее руководство по эксплуатации включает в себя сведения, необходимые для изучения конструкции и правил эксплуатации, транспортирования и хранения медицинского изделия Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica.

Прежде чем приступить к использованию Кресла-коляски инвалидной управляемой сопровождающим лицом Ortonica, необходимо изучить и понять содержание настоящего руководства по эксплуатации.

1. Наименование медицинского изделия

Наименование – «Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica» (далее по тексту «Кресло-коляска»).

Варианты исполнения и комплектность медицинского изделия приведены в Разделе 7.

Используемые сокращения:

1) Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort (100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900) (далее – «Кресло-коляска Ortonica Escort», варианты исполнения: «Escort 100», «Escort 200», «Escort 300», «Escort 400», «Escort 500», «Escort 600», «Escort 700», «Escort 800», «Escort 900»), пункты 1.1-1.9 в разделе 7;

2) Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe (100, 200, 300, 400, 500) (далее – «Кресло-коляска Ortonica Luxe», варианты исполнения: «Luxe 100», «Luxe 200», «Luxe 300», «Luxe 400», «Luxe 500»), пункты 2.1-2.5 в разделе 7;

3) Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia (100, 200, 300, 400, 500, 600, 700) (далее - «Кресло-коляска Ortonica Olvia», варианты исполнения: «Olvia 100», «Olvia 200», «Olvia 300», «Olvia 400», «Olvia 500», «Olvia 600», «Olvia 700»), пункты 3.1-3.7 в разделе 7;

4) Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser (100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800, 900) (далее – «Кресло-коляска Ortonica Cruiser», варианты исполнения: «Cruiser 100», «Cruiser 200», «Cruiser 300», «Cruiser 400», «Cruiser 500», «Cruiser 600», «Cruiser 700», «Cruiser 800», «Cruiser 900»), пункты 4.1-4.9 в разделе 7;

5) Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская повышенной комфортности Ortonica Lynx, размеры: LX1, LX2, LX3, LX4, LX5 (далее – «Кресло-коляска Ortonica Lynx», варианты исполнения: «Lynx 100», «Lynx 200», «Lynx 300», «Lynx 400», «Lynx 500»), пункты 5.1-5.5 в разделе 7.

2. Производитель, уполномоченный представитель

Производитель:
«A & I Industries Ltd Shunde Foshan», China
(«А энд Ай Индастриз Лтд Шуньдэ Фошань»), Китай

Адрес места производства:
Lian Du Industry Park, Le Liu Town,
Shun De District, Fo Shan City,
Guangdong, China

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Уполномоченный представитель производителя на территории РФ:
Общество с ограниченной ответственностью «Ортоника»
105064, г. Москва, ул. Земляной Вал, д. 2, кв. 14
Тел: +7 (495) 648-60-42
Email: info@ortonica.ru

3. Назначение медицинского изделия

Кресло-коляска предназначена для передвижения больных и инвалидов с частичной утратой функций опорно-двигательного аппарата сопровождающим лицом в условиях помещений и на дорогах с твердым покрытием.

4. Показания, противопоказания к применению, потенциальные потребители

Показания:

Показаниями к применению Кресла-коляски являются следующие диагнозы:

- стойкие деформации или заболевания нижних конечностей, таза или позвоночника;
- паралич, значительно выраженный, выраженный парез обеих нижних конечностей;
- болезни нервной системы, органов пищеварения, мочеполовой системы, злокачественные новообразования;
- ампутация нижних конечностей;
- потеря функциональности обеих рук;
- повреждения или деформация конечностей;
- детский церебральный паралич;
- другие заболевания опорно-двигательного аппарата.

Противопоказания

Запрещается использовать Кресло-коляску в тех случаях, когда присутствует один из следующих диагнозов:

- стекловидные кости;
- тяжелая контрактура суставов таза, коленного или голеностопа;
- болезни сердца и кровеносной системы;
- невозможность сохранения сидячего положения;
- ограниченная или недостаточная способность к ориентации;
- наркотическое или алкогольное воздействие;
- психические расстройства;
- тяжелые нарушения вестибулярного аппарата;
- повышенное беспокойство, которое может спровоцировать спазмы.

Потенциальные потребители

Потенциальными потребителями Кресла-коляски являются инвалиды с заболеваниями опорно-двигательного аппарата и повреждениями нижних конечностей.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

5. Классификация медицинского изделия

Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica классифицируется как изделие Класса I в соответствии с Приложением IX, Правило 6 Директивы по медицинским изделиям 93/42/ЕЭС.

В зависимости от массы тела пользователя, как установлено в ISO 7176-5 Кресло-коляска относится к следующим группам:

- группа пользователей I: пользователи с массой тела менее 50 кг (варианты исполнения: Кресло-коляска Ortonica Cruiser с шириной сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм);
- группа пользователей II: пользователи с массой тела от 50 до 125 кг (варианты исполнения: Кресло-коляска Ortonica Cruiser с шириной сиденья: 380 мм, 405 мм; Кресло-коляска Ortonica Olvia; Кресло-коляска Ortonica Lynx);
- группа пользователей III: с массой тела свыше 125 кг (варианты исполнения: Кресло-коляска Ortonica Luxe, Кресло-коляска Ortonica Escort).

6. Описание и функциональные характеристики медицинского изделия

Кресло-коляска изготавливается в различных вариантах исполнения, отличающихся размерным рядом, массой, конструктивными особенностями, дизайном, набором функциональных элементов и возможностью их регулировки.

Принцип действия Кресла-коляски состоит в приложении мускульной силы рук сопровождающего лица к рукоятке Кресла-коляски, приводящей в движение Кресло-коляску с расположенным в ней пациентом.

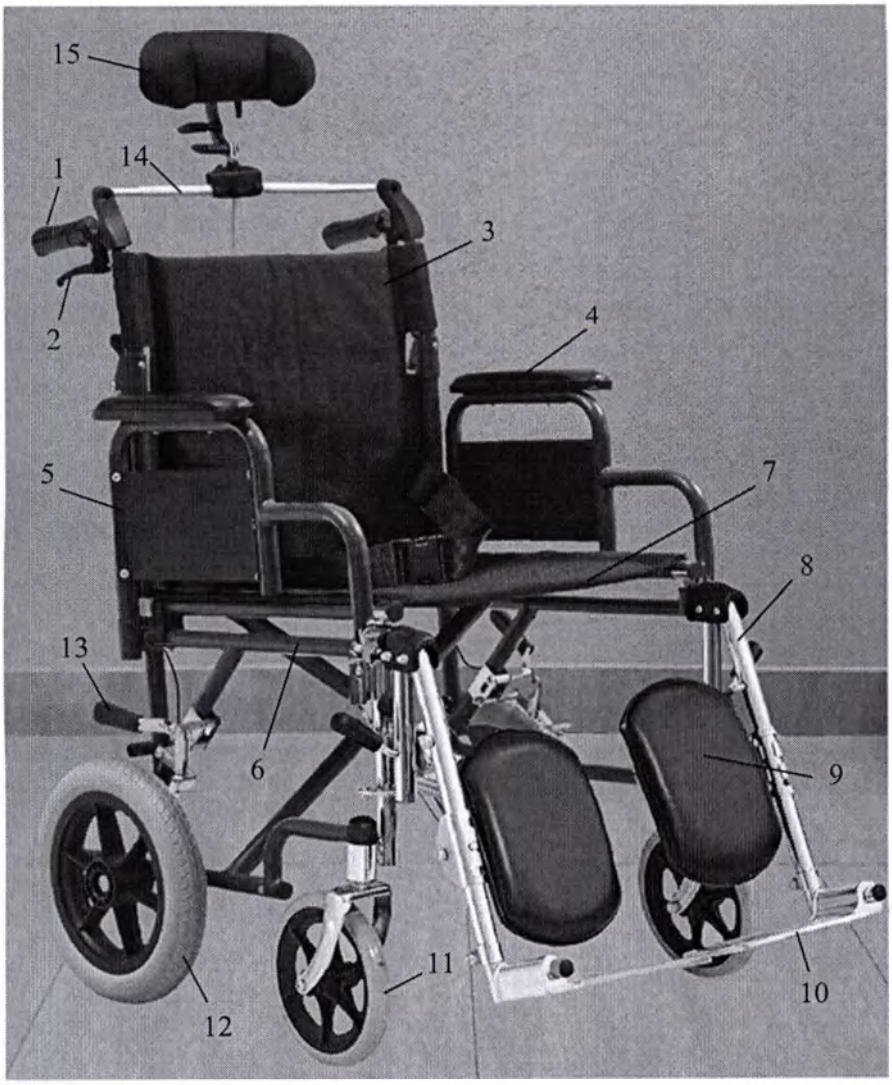
6.1 Кресло-коляска Ortonica Escort предназначена для пользования в положении сидя, управляется сопровождающим лицом. Подходит для передвижения в медицинских учреждениях, для людей с временной потерей функций опорно-двигательного аппарата и как кресла-каталки транспортные реабилитационные.

Кресло-коляска складывается для удобства транспортировки и хранения, варианты исполнения отличаются комплектацией, конструктивными особенностями, дизайном, функциональными элементами и возможностью их регулировки. Каждый вариант исполнения Кресла-коляски Ortonica Escort имеет следующие ширины сиденья: 380 мм; 405 мм; 430 мм; 455 мм; 480 мм; 505 мм; 530 мм; 560 мм.

Технические и функциональные характеристики указаны в таблицах 1-2.

Кресло-коляска Ortonica Escort представлена на Рис. 1 на примере варианта исполнения Escort 500.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU



1. Рукоятка ручки для сопровождающего лица
2. Рычаг системы торможения
3. Спинка
4. Подлокотник
5. Боковой щиток
6. Рама коляски
7. Сиденье
8. Подножка, регулируемая по углу наклона Escort тип 01
9. Опора для голени
10. Опора для стоп
11. Переднее колесо (цельнолитое), самоориентирующееся
12. Заднее колесо (цельнолитое)
13. Рычаг стояночного тормоза
14. Держатель подголовника Escort
15. Подголовник Escort

Рис. 1 Кресло-коляска Escort 500

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.1.1 Технические характеристики Кресло-коляски Ortonica Escort представлены в таблице 1.

Таблица 1

Параметр	Вариант исполнения								
	Escort 100	Escort 200	Escort 300	Escort 400	Escort 500	Escort 600	Escort 700	Escort 800	Escort 900
Ширина коляски, ± 10 мм	500; 525; 550; 575; 600; 625; 650; 680					540; 565; 590; 615; 640; 665; 690; 720			545; 570; 595; 615;645; 670; 695; 725
Ширина сиденья, ± 10 мм	380; 405; 430; 455; 480; 505; 530; 560								
Угол наклона сиденья, ±1°	4								
Минимальная высота коляски без подголовника, ± 10 мм	1010					850	875		885
Длина коляски, ± 10 мм	880-950					1020-1050	940-1000	940-1020	1000-1030
Ширина коляски в сложенном виде, ± 10 мм	235					300	220		275
Высота коляски в сложенном виде, ± 10 мм	730					700	875		740
Длина коляски в сложенном виде, ± 10 мм	590					620	565		590
Глубина сиденья, ± 10 мм	430					430	405		420
Высота сиденья, ± 10 мм	450					410	465		450
Высота спинки, ± 10 мм	480					400	405		410
Угол наклона спинки, ±1 градус	90					90	98		90
Диапазон регулирования высоты подголовника, ±10 мм	-				1100-1250	-			
Регулировка	-				плавная	-			
Диапазон регулирования подголовника по углу наклона, ±1 градус	-				0-180	-			
Регулировка	-				плавная	-			
Высота ручек для сопровождающего лица, ± 10 мм	980					850	875		825
Высота подлокотника, ± 1 мм	240		230			240	165		210
Расстояние от передней части подлокотника до спинки, ± 10 мм	390		320			265			285
Длина подножки, ± 1 мм	335-450				540-640	420-520	400-500	460-520	390-450
Шаг регулировки, мм	плавная				20	25	25	20	20
Кол-во шагов					5	4	4	3	3
Кол-во положений					6	5	5	4	4
Угол наклона подножки к поверхности сиденья, ± 1 градус	120				130- 200	120		130-180	130
Регулировка	-				плавная	-		плавная	-
Диаметр переднего колеса (цельнолитое/пневматическое),	190					150			

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Параметр	Вариант исполнения								
	Escort 100	Escort 200	Escort 300	Escort 400	Escort 500	Escort 600	Escort 700	Escort 800	Escort 900
± 10 мм									
Диаметр заднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ± 10 мм	190			300			200		
Колея передних колес, ± 10 мм	400; 425; 450; 475; 500; 525; 550; 580					450; 475; 500; 525; 550; 575; 600; 630	460; 485; 510; 535; 560; 585; 610; 640		440; 465; 490; 515; 540; 565; 590; 620
Колея задних колес, ± 10 мм	370; 395; 420; 445; 470; 495; 520; 550					495; 520; 545; 570; 595; 620; 645; 675	505; 530; 555; 580; 605; 630; 655; 685		490; 515; 540; 565; 590; 615; 640; 670
Колесная база, ± 10 мм	390								
Максимальное рабочее давление в шинах переднего колеса (пневматическое), Bar	2,0								
Максимальное рабочее давление в шинах заднего колеса (пневматическое), Bar	2,0								
Масса, кг, не более	14		15			11	10	11	9
Масса самой тяжелой части, кг, не более	11	11	12	12	12	8	7	8	7
Максимальная допускаемая нагрузка, кг	130								
Высота препятствия, мм, не более	40								
Статическая устойчивость при спуске, ± 1 градус	10								
Статическая устойчивость при подъеме, ± 1 градус	10								
Статическая устойчивость боковая, ± 1 градус	10								
Минимальный радиус поворота, мм, не более	1000	1000	1000	1000	1100	1000	1000	1100	1000
Минимальная ширина разворота, мм, не более	1200	1200	1200	1200	1300	1200	1200	1300	1200
Усилие, необходимое для трогания с места, Н, не более	40								
Усилие, необходимое для движения в заданном направлении, Н, не более	20								
Усилие, необходимое для складывания/раскладывания коляски, Н, не более	60								
Усилие, необходимое для регулирования длины подножки, Н не более	100								
Развал колес, градус, не более	2								

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Параметр	Вариант исполнения								
	Escort 100	Escort 200	Escort 300	Escort 400	Escort 500	Escort 600	Escort 700	Escort 800	Escort 900
Схождение колес, градус, не более	1								
Концентричность колес, %, не более	1								
Биение колес, %, не более	1								

6.1.2 Конструкция и функциональные характеристики Кресло-коляски Ortonica Escort представлены в таблице 2.

Таблица 2

Вариант исполнения	Escort 100	Escort 200	Escort 300	Escort 400	Escort 500	Escort 600	Escort 700	Escort 800	Escort 900
Рама									
Исполнение крестообразной конструкции	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная
Подголовник									
Наличие	-	-	-	-	+*	-	-	-	-
Съемный	-	-	-	-	+ б/с	-	-	-	-
Регулируемый по высоте	-	-	-	-	+	-	-	-	-
Регулируемый по углу наклона	-	-	-	-	+	-	-	-	-
Регулируемый по обхвату головы	-	-	-	-	+	-	-	-	-
Спинка									
Складная	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	-	-	+ (фиксатор)
Подушка для спинки Escort тип 01/02	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Ручки для сопровождающего лица									
Система торможения	-	+	+	-	+	+	-	+	+
Подлокотники									
Откидные	-	-	-	-	-	-	+	+	+
Съемные	-	-	+ б/с	+ б/с	+ б/с	-	+ б/с	+ б/с	-
Боковые щитки	-	-	+	+	+	-	-	-	-
Сиденье									
Подушка для сиденья Escort тип 01/02	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Ремни безопасности	+	+	+	+	+	+	-	-	+
Подножки									
Откидные	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Съемные	+	+	+	+	+	+	+	+	+

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Escort 100	Escort 200	Escort 300	Escort 400	Escort 500	Escort 600	Escort 700	Escort 800	Escort 900
	б/с	б/с	б/с	б/с	б/с	б/с	б/с	б/с	б/с
Регулируемые по длине	+ (гаечный ключ)	+ (гаечный ключ)	+ (гаечный ключ)	+ (гаечный ключ)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (шестигранник)
Регулируемые по углу наклона	-	-	-	-	+ (рычаг)	-	-	+ (рычаг)	-
Упоры для голени	-	-	-	-	+	-	-	+	-
Ремень для голени Escort	+*	+*	+*	+*	-	+*	+*	-	+*
Ремень для фиксации стопы	+	+	+	+	-	-	-	-	-
Опоры для стоп откидные	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Передние колеса									
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Задние колеса									
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Сумка-чехол Escort	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*

* при необходимости

б/с - быстросъемные

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.2 Кресло-коляска Ortonica Luxe повышенной комфортности для инвалидов в том числе с ДЦП, предназначена для пользования в положении сидя и полулежа, управляется сопровождающим лицом, спинка складывается для удобства транспортировки и хранения, варианты исполнения отличаются следующими функциональными и конструктивными особенностями:

Luxe 100 – минимальная комплектация (упоры вместо антиопрокидывателей, без абдуктора), система торможения механическая;

Luxe 200 – антиопрокидыватели, абдуктор Luxe, система торможения механическая;

Luxe 300 – антиопрокидыватели, абдуктор Luxe, система торможения барабанного типа;

Luxe 400 – антиопрокидыватели, абдуктор Luxe, система торможения барабанного типа, трехточечный ремень безопасности Luxe;

Luxe 500 – антиопрокидыватели, абдуктор Luxe, система торможения барабанного типа, пятиточечный ремень безопасности Luxe, единая опора для стоп Luxe.

Технические и функциональные характеристики указаны в таблицах 3-4.

Каждый вариант исполнения Кресло-коляски Ortonica Luxe имеет следующие ширины сиденья: 380 мм; 405 мм; 430 мм; 455 мм; 480 мм; 505 мм; 530 мм; 560 мм.

Кресло-коляска Ortonica Luxe представлена на Рис. 2 на примере варианта исполнения Luxe 400.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

1. Подголовник Luxe
2. Поручень для сопровождающего лица
3. Рычаг системы торможения
4. Фиксатор регулировки высоты поручня для сопровождающего лица
5. Трехточечный ремень безопасности
6. Подушка для спинки Luxe тип 01
7. Боковая поддержка Luxe
8. Подлокотник Luxe
9. Боковой щиток Luxe
10. Абдуктор Luxe
11. Подушка для сиденья Luxe тип 01
12. Боковая поддержка коленей
13. Подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 01
14. Опора для голени
15. Опора для стоп.
16. Переднее колесо (цельнолитое), самоориентирующееся
17. Отверстия для регулировки переднего колеса
18. Заднее колесо (цельнолитое)
19. Антиопрокидыватель

Рис. 2 Кресло-коляска Luxe 400

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.2.1 Технические характеристики Кресло-коляски Ortonica Luxe представлены в таблице 3.

Таблица 3

Вариант исполнения	Luxe 100, Luxe 200, Luxe 300, Luxe 400, Luxe 500							
Ширина сиденья, ±10 мм	380	405	430	455	480	505	530	560
Ширина коляски, ±10 мм	575	600	625	650	675	700	725	750
Угол наклона сиденья, ±1°	4							
Минимальная высота коляски без подголовника, ±10 мм	1000							
Длина коляски, ±10 мм	1170							
Ширина коляски в сложенном виде, ±10 мм	575	600	625	650	675	700	725	750
Высота коляски в сложенном виде, ±10 мм	560							
Длина коляски в сложенном виде, ±10 мм	900							
Глубина сиденья, ±10 мм	440-540							
Регулировка	плавная							
Высота сиденья, ±10 мм	550							
Диапазон регулирования угла наклона сиденья, ±1 градус	80-90							
Регулировка	плавная							
Высота спинки, ±10 мм	520							
Диапазон угла наклона спинки, ±1 градус	80-130							
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования высоты подголовника, ±1 мм	1150-1300							
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования угла наклона подголовника, ±1 градус	0-180							
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования высоты поручня для сопровождающего лица, ±1 мм	950-1050							
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования высоты подлокотника, ±1 мм	140-240							
Регулировка	плавная							
Расстояние от передней части подлокотника до спинки, ±10 мм	270							
Диапазон регулирования расстояния между подлокотниками, ±10 мм	335-535	360-560	385-585	410-610	435-635	460-660	485-685	515-715
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования высоты боковой поддержки, ±10 мм	730-830							
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования расстояния между боковыми поддержками, ±10 мм	195-395	220-420	245-445	270-470	295-495	320-520	345-545	375-575
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования длины подножки, ±10 мм	475-600							

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Luxe 100, Luxe 200, Luxe 300, Luxe 400, Luxe 500							
Ширина сиденья, ±10 мм	380	405	430	455	480	505	530	560
Шаг регулировки, мм	25							
Кол-во шагов	5							
Кол-во положений	6							
Диапазон регулирования расстояния между подножками, ±10 мм	325-525	350-550	375-575	400-600	425-625	450-650	475-675	505-705
Регулировка	плавная							
Диапазон регулирования угла наклона опоры для стоп, ±1 градус	0-45							
Регулировка	плавная							
Диаметр переднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ±5 мм	200							
Диапазон регулирования переднего колеса по вертикали, ±5 мм	0-72							
Шаг регулировки, мм	18							
Кол-во шагов	4							
Кол-во положений	5							
Диаметр заднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ±10 мм	300							
Колея передних колес, ±10 мм	470	500	530	560	590	620	650	670
Колея задних колес, ±10 мм	500	520	550	580	600	630	650	670
Колесная база, ±10 мм	460							
Диапазон регулирования высоты антиопрокидывателя (для Luxe 200-500), ±1 мм	60							
Шаг регулировки, мм	10							
Кол-во шагов	6							
Кол-во положений	7							
Максимальное рабочее давление в шинах переднего колеса (пневматическое), Bar	2,0							
Максимальное рабочее давление в шинах заднего колеса (пневматическое), Bar	2,0							
Масса, кг, не более	40	40	41	41	42	42	43	43
Масса самой тяжелой части, кг, не более	25	26	26	26	26	26	26	26
Максимальная допускаемая нагрузка, кг	130							
Высота препятствия, мм, не более	40							
Статическая устойчивость при спуске, ±1 градус	10							
Статическая устойчивость при подъеме, ±1 градус	10							
Статическая устойчивость боковая, ±1 градус	10							
Минимальный радиус поворота, мм, не более	1200							
Минимальная ширина разворота, мм, не более	1500							
Усилие, необходимое для трогания с места, Н, не более	40							
Усилие, необходимое для движения в заданном направлении, Н, не	20							

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Luxe 100, Luxe 200, Luxe 300, Luxe 400, Luxe 500							
Ширина сиденья, ±10 мм	380	405	430	455	480	505	530	560
более								
Усилие, необходимое для складывания/раскладывания коляски, Н, не более	50							
Усилие, необходимое для регулирования длины подножки, Н, не более	90							
Развал колес, градус, не более	2							
Схождение колес, градус, не более	1							
Концентричность колес, %, не более	1							
Биение колес, %, не более	1							

6.2.2 Конструкция и функциональные характеристики Кресло-коляски Ortonica Luxe представлены в таблице 4.

Таблица 4

Вариант исполнения	Luxe 100	Luxe 200	Luxe 300	Luxe 400	Luxe 500
Подголовник Luxe					
Наличие	+	+	+	+	+
Съемный	+	+	+	+	+
Регулируемый по высоте	+	+	+	+	+
Регулируемый по углу наклона	+	+	+	+	+
Регулируемый по обхвату головы	+	+	+	+	+
Спинка					
Регулируемая по углу наклона	+	+	+	+	+
Подушка для спинки Luxe тип 01/02	+*	+*	+*	+*	+*
Боковая поддержка туловища Luxe, регулируемая по высоте и ширине	+	+	+	+	+
Поручень для сопровождающего лица					
Регулируемый по высоте	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Система торможения механическая	+	+	-	-	-
Система торможения барабанного типа	-	-	+	+	+
Рычаги регулировки угла наклона спинки и сиденья	+	+	+	+	+
Подлокотники Luxe					
Съемные	+	+	+	+	+
Регулируемые по высоте	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Регулируемые по глубине	-	-	-	-	-
Регулируемые по ширине	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Регулируемая высота боковых щитков	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Luxe 100	Luxe 200	Luxe 300	Luxe 400	Luxe 500
Сиденье					
Регулируемое по глубине	+	+	+	+	+
Регулируемое по углу наклона	+	+	+	+	+
Подушка для сиденья Luxe тип 01/02	+*	+*	+*	+*	+*
Ремень безопасности	+	+	+	-	-
Трехточечный ремень	-	-	-	+	-
Пятиточечный ремень	-	-	-	-	+
Абдуктор Luxe	-	+	+*	+*	+*
Подножки, регулируемые по углу наклона Luxe тип 01/02					
Откидные	+	+	+	+	+
Съемные	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с
Регулируемые по высоте	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Регулируемые по ширине	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Регулируемые по углу наклона	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)
Опора для голени	+	+	+	+	+
Боковая поддержка для коленей	+	+	+	+	+
Ремень для фиксации стопы	+	+	+	+	+
Опора для стоп Luxe, откидная	+	+	+	+	+
Опора для стоп Luxe, регулируемая по углу наклона	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)
Единая опора для стоп Luxe	-	-	-	-	+
Передние колеса					
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Регулируемые по высоте	+	+	+	+	+
Задние колеса					
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Регулируемые по высоте	-	-	-	-	-
Быстросъемные	+	+	+	+	+
Антиопрокидыватели					
Наличие	-	+	+	+	+
Быстросъемный	-	+	+	+	+
Регулируемый	-	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)

* при необходимости,
б/с - быстросъемные

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.3 Кресло-коляска Ortonica Olvia предназначена для детей инвалидов и детей с ДЦП, используется в положение сидя и полулежа, имеет эргономичную конструкцию рамы и подножек, складывается для удобства транспортировки и хранения.

Варианты исполнения отличаются комплектацией, конструктивными особенностями, функциональными элементами и возможностью их регулировки, а именно:

Ortonica Olvia 100 – минимальная комплектация (упоры вместо антиопрокидывателей, без капюшона, без столика, без антиспастической ручки);

Ortonica Olvia 200 – антиопрокидыватели, капюшон Olvia;

Ortonica Olvia 300 – антиопрокидыватели, капюшон Olvia, столик Olvia, антиспастическая ручка Olvia, заднее колесо быстросъемное, подножки с ремнями для фиксации стоп (подножка Olvia тип 02);

Ortonica Olvia 400 – антиопрокидыватели, капюшон Olvia, столик Olvia, антиспастическая ручка Olvia, заднее колесо быстросъемное, подножки с ремнями для фиксации стоп (подножка Olvia тип 02), фиксатор переднего колеса;

Ortonica Olvia 500 – антиопрокидыватели, капюшон Olvia, столик Olvia, антиспастическая ручка Olvia, заднее колесо быстросъемное, подножки с ремнями для фиксации стоп (подножка Olvia тип 02), фиксатор переднего колеса, регулировка подлокотников по глубине;

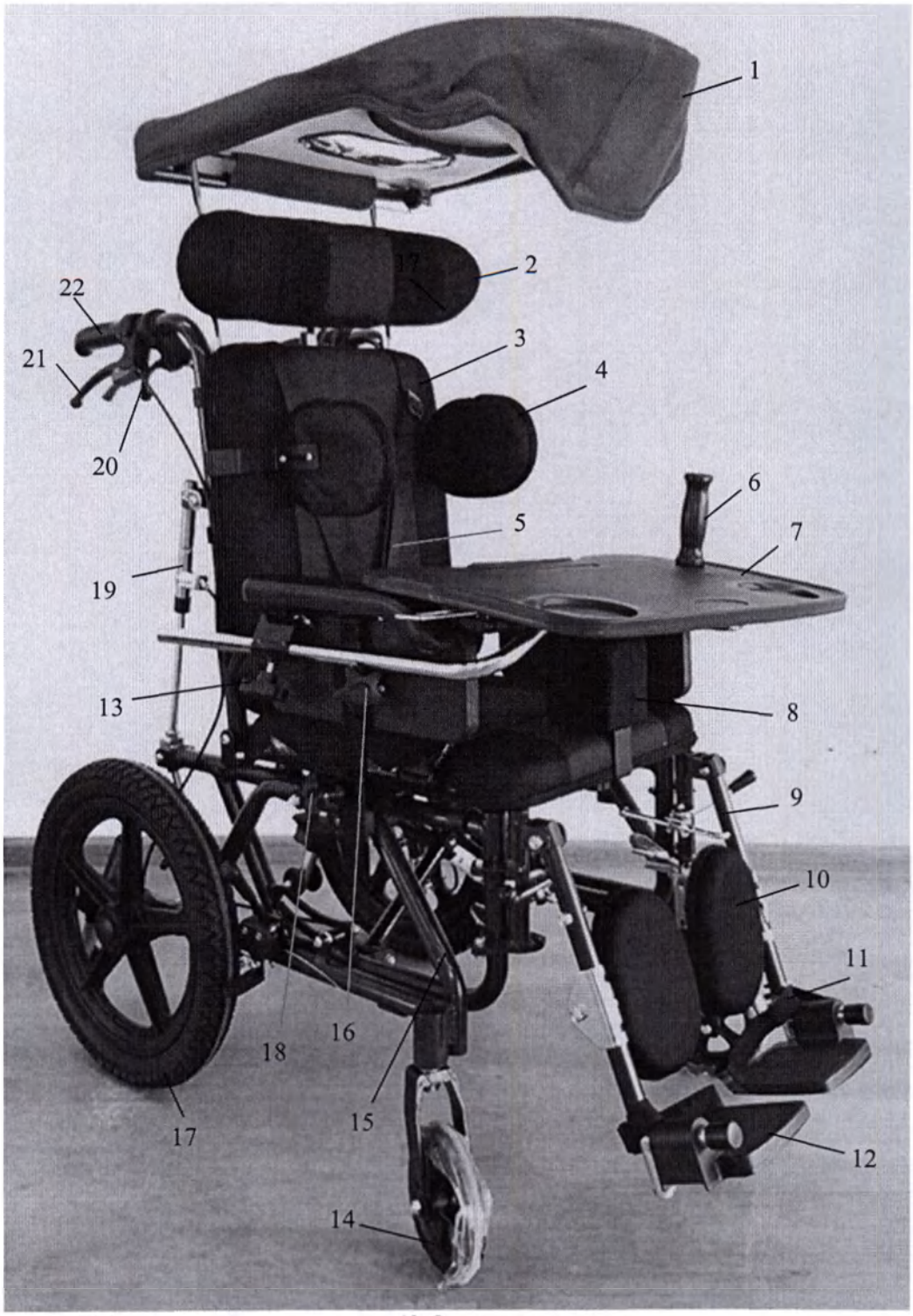
Ortonica Olvia 600 – антиопрокидыватели, капюшон Olvia, столик Olvia, антиспастическая ручка Olvia, заднее колесо быстросъемное, подножки с ремнями для фиксации стоп (подножка Olvia тип 02), фиксатор переднего колеса, регулировка подлокотников по глубине, подушка для спинки с трехточечным ремнем (подушка для спинки Olvia тип 02);

Ortonica Olvia 700 – антиопрокидыватели, капюшон Olvia, столик Olvia, антиспастическая ручка Olvia, заднее колесо быстросъемное, подножки с ремнями для фиксации стоп (подножка Olvia тип 02), фиксатор переднего колеса, регулировка подлокотников по глубине, подушка для спинки с фиксирующим жилетом (подушка для спинки Olvia тип 03).

Технические и функциональные характеристики указаны в таблицах 5-6.

Каждый вариант исполнения Кресло-коляски Ortonica Olvia имеет следующие ширины сиденья: 355 мм; 380 мм; 405 мм; 430 мм; 455 мм. Кресло-коляска Ortonica Olvia снабжена ручным стояночным тормозом. Кресло-коляска Ortonica Olvia представлена на Рис. 3 на примере варианта исполнения Olvia 400.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU



1. Капюшон Olvia
2. Подголовник Olvia
3. Подушка для спинки Olvia тип 01
4. Боковая поддержка туловища Olvia
5. Ремень безопасности
6. Антиспастическая ручка Olvia
7. Столик Olvia
8. Подушка для сиденья Olvia тип 01
9. Подножка Olvia тип 02
10. Опора для голени
11. Ремень для фиксации стоп
12. Опора для стоп.
13. Фиксатор крепления столика
14. Переднее колесо (цельнолитое), самоориентирующееся
15. Рама коляски
16. Фиксатор бокового щитка
17. Заднее колесо (пневматическое)
18. Фиксатор подлокотника
19. Регулировка спинки коляски
20. Рычаг регулировки угла наклона всего кресла (правый)
21. Рычаг системы торможения
22. Рукоятка ручки для сопровождающего лица

Рис. 3 Кресло-коляска Olvia 400

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.3.1 Технические характеристики Кресло-коляски Ortonica Olvia представлены в таблице 5.

Таблица 5

Вариант исполнения / Ширина коляски, ±10 мм	Olvia 100, Olvia 200, Olvia 300, Olvia 400, Olvia 500, Olvia 600, Olvia 700				
	355	380	405	430	455
Ширина сиденья, ±10 мм	565	590	615	640	665
Угол наклона сиденья, ±1°	4				
Высота коляски (без подголовника), ±10 мм	950				
Длина коляски, ±10 мм	1090-1250				
Ширина коляски в сложенном виде, ±10 мм	340				
Высота коляски в сложенном виде, ±10 мм	810				
Длина коляски в сложенном виде, ±10 мм	975				
Глубина сиденья, ±10 мм	360				
Высота сиденья, ±10 мм	485				
Диапазон регулирования угла наклона сиденья, ±1 градус	90-105				
Регулировка	плавная				
Высота спинки, ±10 мм	440				
Диапазон регулирования угла наклона спинки, ±1 градус	100-170				
Регулировка	плавная				
Диапазон регулирования высоты подголовника, ±10 мм	1030-1170				
Регулировка	плавная				
Высота ручек для сопровождающего лица, ±10 мм	950				
Диапазон регулирования высоты подлокотника, ±10 мм	90-220				
Регулировка	плавная				
Расстояние от передней части подлокотника до спинки для Olvia 100 - 400, ± 10 мм	400				
Расстояние от передней части подлокотника до спинки для Olvia 500 - 700, ± 10 мм	360-400				
Шаг регулировки, мм	20				
Кол-во шагов	2				
Кол-во положений	3				
Диапазон регулирования расстояния между подлокотниками, ±10 мм	405-505	430-530	455-555	480-580	505-605
Регулировка	плавная				
Диапазон регулирования высоты боковых щитков, ±10 мм	75-200				
Регулировка	плавная				

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения / Ширина коляски, ±10 мм	Olvia 100, Olvia 200, Olvia 300, Olvia 400, Olvia 500, Olvia 600, Olvia 700				
	355	380	405	430	455
Диапазон регулирования высоты боковой поддержки, ±10 мм	775-815				
Шаг регулировки, мм	40				
Кол-во шагов	1				
Кол-во положений	2				
Диапазон регулирования расстояния между боковыми поддержками, ±10 мм	175-235	200-260	225-285	250-310	275-335
Регулировка	плавная				
Длина подножки, ±10 мм	450-520				
Регулировка	плавная				
Угол наклона подножки к поверхности сиденья, ± 1 градус	100-200				
Регулировка	плавная				
Диаметр переднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ±5 мм	160				
Диапазон регулирования переднего колеса по вертикали, ±5 мм	0-20				
Шаг регулировки, мм	20				
Кол-во шагов	1				
Кол-во положений	2				
Диаметр заднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ±10 мм	406				
Колея передних колес, ±10 мм	430	455	480	505	530
Колея задних колес, ±10 мм	470	495	520	545	570
Колесная база, ±10 мм	460				
Диапазон регулирования высоты антиопрокидывателя, кроме Olvia 100 , ±5 мм	100				
Шаг регулировки, мм	20				
Кол-во шагов	5				
Кол-во положений	6				
Максимальное рабочее давление в шинах переднего колеса (пневматическое), Bar	2,0				
Максимальное рабочее давление в шинах заднего колеса (пневматическое), Bar	3,1				
Масса, кг, не более	25	25	26	26	27
Масса самой тяжелой части, кг, не более	11	11	12	12	13
Максимальная допускаемая нагрузка, кг	80				
Высота препятствия, мм, не более	40				

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения / Ширина коляски, ±10 мм	Olvia 100, Olvia 200, Olvia 300, Olvia 400, Olvia 500, Olvia 600, Olvia 700				
	355	380	405	430	455
Статическая устойчивость при спуске, ±1 градус	10				
Статическая устойчивость при подъеме, ±1 градус	10				
Статическая устойчивость боковая, ±1 градус	10				
Минимальный радиус поворота, мм, не более	1000				
Минимальная ширина разворота, мм, не более	1300				
Усилие, необходимое для трогания с места, Н, не более	30				
Усилие, необходимое для движения в заданном направлении, Н, не более	25				
Усилие, необходимое для складывания/раскладывания коляски, Н, не более	60				
Усилие, необходимое для регулирования длины подножки, Н, не более	100				
Развал колес, градус, не более	2				
Схождение колес, градус, не более	1				
Концентричность колес, %, не более	1				
Биение колес, %, не более	1				

6.3.2 Конструкция и функциональные характеристики Кресло-коляски Ortonica Olvia представлены в таблице 6.

Таблица 6

Вариант исполнения	Olvia 100	Olvia 200	Olvia 300	Olvia 400	Olvia 500	Olvia 600	Olvia 700
Рама							
Исполнение крестообразной конструкции	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная	2 трубная
Подголовник Olvia							
Наличие	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Съемный	+	+	+	+	+	+	+
Регулируемый по высоте	+	+	+	+	+	+	+
Регулируемый по обхвату головы	+	+	+	+	+	+	+
Спинка							
Регулируемая по углу наклона	+	+	+	+	+	+	+
Подушка для спинки Olvia тип 01, с Х-образным ремнем безопасности	+	+	+	+	+	-	-
Подушка для спинки Olvia тип 02, с трехточечным ремнем безопасности	-	-	-	-	-	+	-
Подушка для спинки Olvia тип 03, с фиксирующим жилетом	-	-	-	-	-	-	+
Боковая поддержка туловища Olvia,	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Olvia 100	Olvia 200	Olvia 300	Olvia 400	Olvia 500	Olvia 600	Olvia 700
регулируемая по высоте							
Ручки для сопровождающего лица							
Регулируемые по высоте	-	-	-	-	-	-	-
Система торможения	+	+	+	+	+	+	+
Рычаги регулировки угла наклона спинки и сиденья	+	+	+	+	+	+	+
Подлокотник Olvia							
Съемные	+	+	+	+	+	+	+
Регулируемые по высоте	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Регулируемые по глубине	-	-	-	-	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)
Регулируемые по ширине	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Регулируемая высота боковых щитков	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Сиденье							
Регулируемое по глубине	-	-	-	-	-	-	-
Регулируемое по углу наклона	+	+	+	+	+	+	+
Подушка для сиденья Olvia тип 01	+	+	+	+	+	-	+
Подушка для сиденья Olvia тип 02	-	-	-	-	-	+	-
Ремень безопасности	+	+	+	+	+	+	+
Абдуктор Olvia	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Подножки Olvia тип 01/02							
Откидные	+	+	+	+	+	+	+
Съемные	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с
Регулируемые по длине	+ (ключ)	+ (ключ)	+ (ключ)	+ (ключ)	+ (ключ)	+ (ключ)	+ (ключ)
Регулируемые по углу наклона	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)	+ (рычаг)
Опоры для голени	+	+	+	+	+	+	+
Ремень для фиксации стопы	-	-	+	+	+	+	+
Опоры для стоп откидные	+	+	+	+	+	+	+
Передние колеса							
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Регулируемые по высоте	+	+	+	+	+	+	+
Блокиратор колес	-	-	-	+	+	+	+
Задние колеса							
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Olvia 100	Olvia 200	Olvia 300	Olvia 400	Olvia 500	Olvia 600	Olvia 700
Регулируемые по высоте	-	-	-	-	-	-	-
Быстросъемные	-	-	+	+	+	+	+
Антиопрокидыватели							
Наличие	-	+	+	+	+	+	+
Быстросъемный	-	+	+	+	+	+	+
Регулируемый	-	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фик-сатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)
Столик Olvia	-	-	+	+*	+*	+*	+*
Антиспастическая ручка Olvia	-	-	+	+*	+*	+*	+*
Зимний мешок Olvia, Дождевик Olvia	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Капюшон Olvia	-	+	+*	+*	+*	+*	+*

* при необходимости,
б/с - быстросъемные

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.4 Кресло-коляска Ortonica Cruiser предназначена для детей с ДЦП с углом наклона сиденья 30°, управляется сопровождающим лицом, с механизмом складывания «трость» для удобства транспортировки и хранения, варианты исполнения отличаются комплектацией, функциональными элементами и возможностью их регулировки, а именно:

Ortonica Cruiser 100 – задние колеса не быстросъемные, без амортизаторов передних колес, без столика Cruiser, трехточечный ремень безопасности Cruiser;

Ortonica Cruiser 200 – задние колеса быстросъемные, без амортизаторов передних колес, без столика Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser;

Ortonica Cruiser 300 – задние колеса быстросъемные, без амортизаторов передних колес, столик Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser;

Ortonica Cruiser 400 – задние колеса быстросъемные, с амортизаторами передних колес, без столика Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser;

Ortonica Cruiser 500 – задние колеса быстросъемные, с амортизаторами передних колес, столик Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser;

Ortonica Cruiser 600 – задние колеса быстросъемные, с амортизаторами передних колес, столик Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser, подлокотники, боковые поддержки туловища Cruiser;

Ortonica Cruiser 700 – задние колеса быстросъемные, с амортизаторами передних колес, столик Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser, подлокотники, боковые поддержки туловища Cruiser, поручень Cruiser;

Ortonica Cruiser 800 - задние колеса быстросъемные, с амортизаторами передних колес, столик Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser, подлокотники регулируемые по высоте, боковые поддержки туловища Cruiser, поручень Cruiser, ручки для сопровождающего лица регулируемые по высоте;

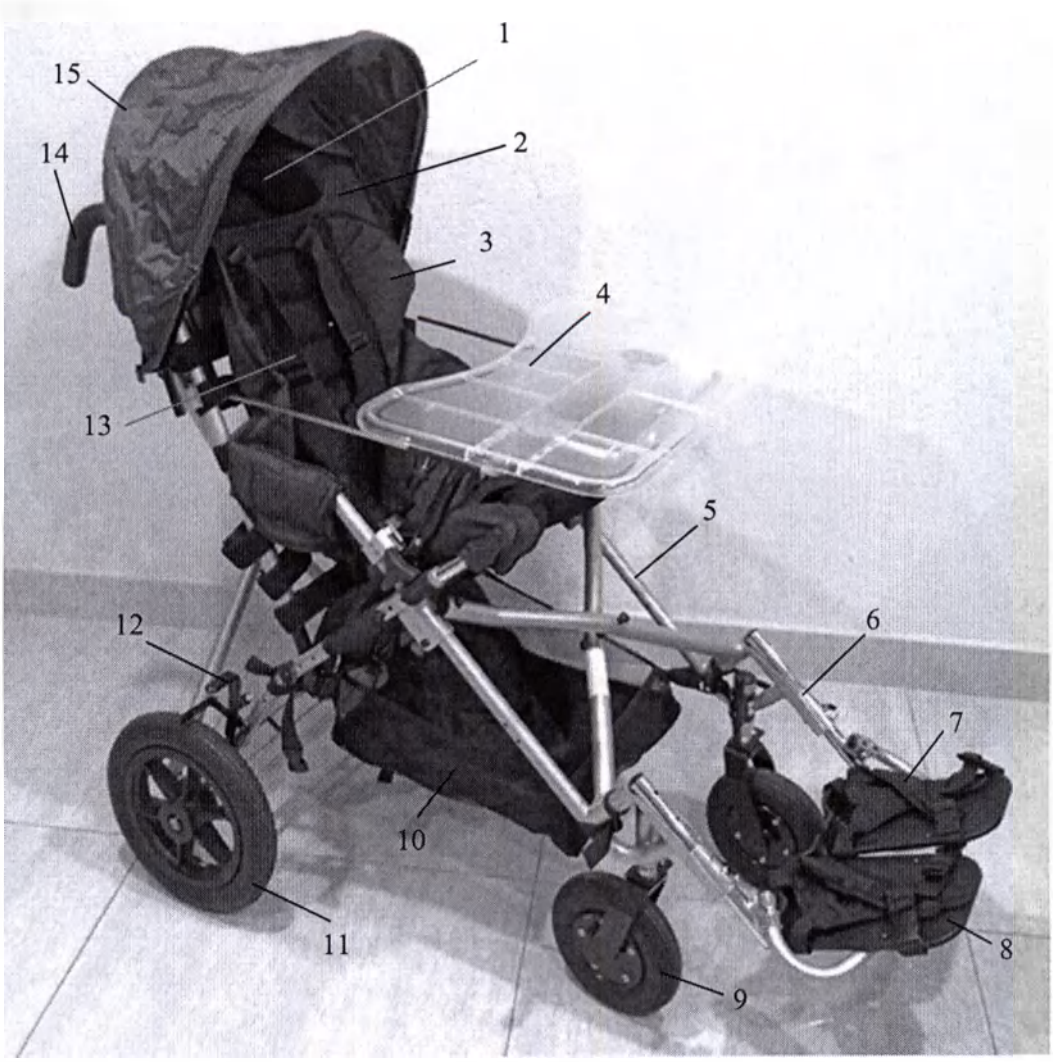
Ortonica Cruiser 900 – задние колеса быстросъемные, с амортизаторами передних колес, столик Cruiser, пятиточечный ремень безопасности Cruiser, подлокотники регулируемые по высоте, боковые поддержки туловища Cruiser, поручень Cruiser, ручки для сопровождающего лица регулируемые по высоте, тормоза на ручках для сопровождающего лица, опора для стоп, регулируемая по углу наклона.

Каждый вариант исполнения Кресла-коляски Ortonica Cruiser имеет следующие ширины сиденья: 305 мм; 330 мм; 355 мм; 380 мм; 405 мм.

Технические и функциональные характеристики указаны в таблицах 7-8.

Кресло-коляска Ortonica Cruiser представлена на Рис. 4 на примере варианта исполнения Cruiser 500

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU



1. Подголовник Cruiser
2. Удлинитель спинки Cruiser
3. Кресло Cruiser
4. Столик Cruiser
5. Рама коляски
6. Подножка Cruiser тип 01
7. Фиксатор стопы Cruiser
8. Опора для стоп
9. Переднее колесо (пневматическое), самоориентирующееся
10. Корзина для вещей Cruiser
11. Заднее колесо (пневматическое)
12. Рычаг стояночного тормоза
13. Пятиточечный ремень безопасности Cruiser
14. Ручки для сопровождающего лица
15. Капюшон Cruiser

Рис. 4 Кресло-коляска Cruiser 500

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.4.1 Технические характеристики Кресло-коляски Ortonica Cruiser представлены в таблице 7.

Таблица 7

Вариант исполнения	Cruiser 100, Cruiser 200, Cruiser 300, Cruiser 400, Cruiser 500 Cruiser 600, Cruiser 700					Cruiser 800, Cruiser 900				
Ширина сиденья, ± 10 мм	305	330	355	380	405	305	330	355	380	405
Ширина коляски, ± 10 мм	555	575	620	660	670	555	575	620	660	670
Высота коляски, ± 10 мм	945	955	955	1000	1010	965-1065	955	975-1075	1020-1120	1030-1130
Длина коляски, ± 10 мм	1215-1315	1215-1315	1185-1280	1250-1330	1210-1315	1120-1200	1120-1200	1090-1170	1155-1245	1115-1205
Ширина коляски в сложенном виде, ± 10 мм	340	340	340	360	385	340	340	340	360	385
Высота коляски в сложенном виде, ± 10 мм	410	410	380	390	410	410	410	380	390	410
Длина коляски в сложенном виде, ± 10 мм	1260	1260	1230	1280	1290	1280	1280	1250	1300	1310
Глубина сиденья, ± 10 мм	280-320	320-360	370-410	330-405	410-455	280-320	320-360	370-410	330-405	410-455
Шаг регулировки, мм	20	20	10	25	15	20	20	10	25	15
Кол-во шагов	2	2	4	3	3	2	2	4	3	3
Кол-во положений	3	3	5	4	4	3	3	5	4	4
Высота сиденья, ± 10 мм	590-620	590-620	550-600	580-610	615-660	590-620	590-620	550-600	580-610	615-660
Кол-во положений	3	3	5	4	4	3	3	5	4	4
Высота спинки, ± 10 мм	570	570	630	650	630	570	570	630	650	630
Высота спинки с удлинителем спинки, ± 10 мм	780	780	830	880	830	780	780	830	880	830
Диапазон регулирования угла наклона спинки, ±1 градус	70-94									
Шаг регулировки, градус	6									
Кол-во шагов	4									
Кол-во положений	5									
Диапазон регулирования подголовника по высоте по спинке, ± 5 мм	0-150									
Шаг регулировки, мм	50									
Кол-во шагов	3									
Кол-во положений	4									
Диапазон регулирования подголовника по высоте по удлинителю спинки, ± 1 мм	0-50									
Шаг регулировки, мм	50									
Кол-во шагов	1									
Кол-во положений	2									
Высота подлокотника, ± 10 мм	180					160-200				

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Cruiser 100, Cruiser 200, Cruiser 300, Cruiser 400, Cruiser 500 Cruiser 600, Cruiser 700					Cruiser 800, Cruiser 900				
Ширина сиденья, ± 10 мм	305	330	355	380	405	305	330	355	380	405
Шаг регулировки, мм	-					20				
Кол-во шагов	-					2				
Кол-во положений	-					3				
Расстояние от передней части подлокотника до спинки (для Cruiser 600 – 900) , ± 10 мм	200									
Высота ручек для сопровождающего лица, ± 10 мм	945	955	955	1000	1010	965-1065	965-1065	975-1075	1020-1120	1030-1130
Регулировка	-	-	-	-	-	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Длина подножки, ± 1 мм	560-680	560-680	490-610	560-680	490-610	560-680	560-680	490-610	560-680	490-610
Шаг регулировки, мм	40	40	40	40	40	40	40	40	40	40
Кол-во шагов	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3
Кол-во положений	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4
Угол наклона подножки к поверхности сиденья, ± 1 градус	105									
Диапазон регулирования угла наклона опоры для стоп (для Cruiser 900), ± 1 градус	-					0-45				
Регулировка	-					плавная				
Диаметр переднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ± 10 мм	200									
Диаметр заднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ± 10 мм	310									
Колея передних колес, ± 10 мм	260	280	315	340	355	260	280	315	340	355
Колея задних колес, ± 10 мм	495	515	545	600	600	495	515	545	600	600
Колесная база, ± 10 мм	670	670	670	700	745	670	670	670	700	745
Максимальное рабочее давление в шинах переднего колеса (пневматическое), Bar	2,8									
Максимальное рабочее давление в шинах заднего колеса (пневматическое), Bar	2,8									
Масса, кг, не более	16	16	17	17	18	16	16	17	17	18
Масса самой тяжелой части, кг, не более	11	11	12	12	13	11	11	12	12	11
Максимальная допускаемая нагрузка, кг	45	45	45	70	70	45	45	45	70	70

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Cruiser 100, Cruiser 200, Cruiser 300, Cruiser 400, Cruiser 500 Cruiser 600, Cruiser 700					Cruiser 800, Cruiser 900				
Ширина сиденья, ± 10 мм	305	330	355	380	405	305	330	355	380	405
Высота препятствия, мм, не более	40									
Статическая устойчивость при спуске, ± 1 градус	10									
Статическая устойчивость при подъеме, ± 1 градус	10									
Статическая устойчивость боковая, ± 1 градус	10									
Минимальный радиус поворота, мм, не более	1100									
Минимальная ширина разворота, мм, не более	1500									
Усилие, необходимое для трогания с места, Н не более	50									
Усилие, необходимое для движения в заданном направлении, Н не более	40									
Усилие, необходимое для складывания/раскладывания коляски, Н не более	80									
Усилие, необходимое для регулирования длины подножки, Н не более	60									
Развал колес, градус, не более	2									
Схождение колес, градус, не более	1									
Концентричность колес, %, не более	1									
Биение колес, %, не более	1									

6.4.2 Конструкция и функциональные характеристики Кресло-коляски Ortonica Cruiser представлены в таблице 8.

Таблица 8

Вариант исполнения	Cruiser 100	Cruiser 200	Cruiser 300	Cruiser 400	Cruiser 500	Cruiser 600	Cruiser 700	Cruiser 800	Cruiser 900
Подголовник Cruiser									
Наличие	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Съемный	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Регулируемый по высоте	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)	+ (веревочные крепления)

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Cruiser 100	Cruiser 200	Cruiser 300	Cruiser 400	Cruiser 500	Cruiser 600	Cruiser 700	Cruiser 800	Cruiser 900
Спинка									
Регулируемая по углу наклона	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Ремни натяжения	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Боковые поддержки туловища Cruiser	-	-	-	-	-	+	+*	+*	+*
Регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Удлинитель спинки Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Ручки для сопровождающего лица									
Регулируемые по высоте	-	-	-	-	-	-	-	+	+ (фиксатор)
Система торможения	-	-	-	-	-	-	-	-	+
Подлокотники									
Откидные	-	-	-	-	-	+	+	+	+
Регулируемые по высоте	-	-	-	-	-	-	-	+	+
Сиденье									
Регулируемое по глубине	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)	+ (кнопочный фиксатор)
Ремни натяжения	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Ремни безопасности									
Трехточечный ремень безопасности Cruiser	+*	-	-	-	-	-	-	-	-
Пятиточечный ремень безопасности Cruiser	-	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Подножки Cruiser									
Откидные	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Съемные	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с	+ б/с
Регулируемые по длине	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Фиксатор стопы Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Ремень для голени Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Опоры для стоп откидные	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Опоры для стоп регулируемые по углу наклона	-	-	-	-	-	-	-	-	+
Опоры для стоп регулируемые по глубине	+	+	+	+	+	+	+	+	+

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Вариант исполнения	Cruiser 100	Cruiser 200	Cruiser 300	Cruiser 400	Cruiser 500	Cruiser 600	Cruiser 700	Cruiser 800	Cruiser 900
Передние колеса									
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Амортизаторы	-	-	-	+	+	+	+	+	+
Блокировка колес	+	+	+	+	+	+	+	+	+
Задние колеса									
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Быстросъемные	-	+	+	+	+	+	+	+	+
Капюшон Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Столик Cruiser	-	-	+	-	+	+*	+*	+*	+*
Поручень Cruiser	-	-	-	-	-	-	+	+*	+*
Корзина для вещей Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Дождевик Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Зимний мешок Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Сумка Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Сумка для переноски коляски Cruiser	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*	+*
Цвета обивки	синий с черным; розовый с черным; зеленый с черным; красный с черным; коричневый с черным; черный								

* при необходимости

б/с - быстросъемные

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.5 Кресло-коляска Ortonica Lynx повышенной комфортности предназначена для детей инвалидов, в том числе с ДЦП для пользования в положении сидя и полулежа, управляется сопровождающим лицом, с реверсивным сиденьем, варианты исполнения Lynx 300, Lynx 400, Lynx 500 имеют возможность использования как Прогулочного так и Домашнего шасси. Варианты исполнения отличаются комплектацией, конструктивными особенностями, функциональными элементами. Каждый вариант исполнения Кресла-коляски Ortonica Lynx имеет размеры: LX1, LX2, LX3, LX4, LX5. Кресло-коляска Ortonica Lynx представлена на Рис. 5 на примере варианта исполнения Lynx 500.

1. Капюшон Lynx
2. Поручень для сопровождающего лица (прогулочного шасси Lynx)
3. Рычаг системы торможения
4. Кнопка регулировки высоты поручня для сопровождающего лица
5. Боковая поддержка туловища Lynx с обивкой
6. Прогулочное шасси Lynx с системой торможения
7. Заднее колесо (пневматическое)
8. Переднее колесо (цельнолитое), самоориентирующееся
9. Корзина подвесная Lynx
10. Опора для стоп Lynx
11. Фиксатор голеностопа Lynx
12. Боковая поддержка с подлокотной опорой Lynx с обивкой
13. Обивка сиденья Lynx
14. Абдуктор Lynx
15. Поручень Lynx
16. Позиционирующая боковая поддержка туловища Lynx
17. Боковая поддержка головы Lynx
18. Домашнее шасси Lynx
19. Основание домашнего шасси Lynx
20. Крепление кресла домашнего шасси Lynx
21. Ручка для сопровождающего лица Lynx (домашнего шасси Lynx)
22. Блокировочный фиксатор

Рис. 5 Кресло-коляска Lynx 500

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.5.1 Технические характеристики Кресло-коляски Ortonica Lynx представлены в таблице 9.

Таблица 9

Параметр	Lynx 100, Lynx 200, Lynx 300, Lynx 400, Lynx 500 **на Прогулочном шасси**				
	Размер LX1	Размер LX2	Размер LX3	Размер LX4	Размер LX5
Ширина коляски, ±10 мм	630	650	700	730	730
Ширина сиденья, ±10 мм	130-250	180-300	230-350	230-350	280-405
Шаг регулировки, мм	*плавная*				
Минимальная высота коляски, ±10 мм	700	800	800	900	900
Длина коляски, ±10 мм	700-1000	800-1100	1000-1200	1000-1200	1000-1200
Ширина коляски в сложенном виде, ±10 мм	630	650	700	730	730
Высота коляски в сложенном виде, ±10 мм	400	420	420	420	420
Длина коляски в сложенном виде, ±10 мм	800	800	800	800	800
Глубина сиденья, ±10 мм	200-300	260-360	330-430	350-450	350-450
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Высота сиденья, ±10 мм	350-650	450-750	450-750	450-750	450-750
Диапазон регулирования угла наклона сиденья по направлению движения, ±1 градус	0-45	0-45	0-45	0-45	0-45
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Диапазон регулирования угла наклона сиденья против направления движения, ±1 градус	0-45	0-45	0-45	-	-
Регулировка	плавная	плавная	плавная	-	-
Высота спинки, ±10 мм	370-570	450-650	550-750	600-800	600-800
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Диапазон угла наклона спинки по направлению движения, ±1 градус	80-155	80-155	80-155	80-135	80-135
Шаг регулировки, градус	8	8	8	8	8
Кол-во шагов	9	9	9	9	9
Кол-во положений	10	10	10	10	10
Диапазон угла наклона спинки против направления движения, ±1 градус	80-152	80-152	80-152	-	-
Шаг регулировки, градус	8	8	8	-	-
Кол-во шагов	9	9	9	-	-
Кол-во положений	10	10	10	-	-
Диапазон регулирования боковых поддержек головы по ширине, ±1 мм	130-160	130-160	160-190	190-250	190-250
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Диапазон регулирования высоты ручек для сопровождающего лица, ±1 мм	730-1100	730-1100	730-1100	730-1100	730-1100
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Высота подлокотной опоры, ±1 мм	120	140	140	160	160
Диапазон регулирования глубины подлокотной опоры, ±1 мм	150-350	150-350	180-380	180-380	180-380
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Диапазон регулирования длины подножки, ±1 мм	160-370	160-370	180-380	190-400	190-400
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Угол наклона подножки к поверхности сиденья, ±1 градус	90-180	90-180	90-180	90-180	90-180
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	плавная
Диаметр переднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ±5 мм	200	200	200	200	200
Диаметр заднего колеса (цельнолитое/пневматическое), ±5 мм	280	280	280	280	280
Колея передних колес, ±10 мм	560	560	610	610	610
Колея задних колес, ±10 мм	580	580	630	630	630
Колесная база, ±10 мм	460	460	500	500	500
Максимальное рабочее давление в шинах пе-	2,0	2,0	2,0	2,0	2,0

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Параметр	Lynx 100, Lynx 200, Lynx 300, Lynx 400, Lynx 500 **на Прогулочном шасси**				
	Размер LX1	Размер LX2	Размер LX3	Размер LX4	Размер LX5
реднего колеса (пневматическое), Bar					
Максимальное рабочее давление в шинах заднего колеса (пневматическое), Bar	2,0	2,0	2,0	2,0	2,0
Масса, кг, не более	24	26	27	28	29
Масса самой тяжелой части, кг, не более	8	9	10	11	12
Максимальная допускаемая нагрузка, кг	60				
Высота препятствия, мм, не более	40				
Статическая устойчивость при спуске, ±1 градус	10				
Статическая устойчивость при подъеме, ±1 градус	10				
Статическая устойчивость боковая, ±1 градус	10				
Минимальный радиус поворота, мм, не более	1350	1350	1400	1400	1400
Минимальная ширина разворота, мм, не более	1400	1400	1500	1500	1500
Усилие, необходимое для снятия кресла с шасси, Н, не более	100				
Усилие, необходимое для трогания с места, Н не более	80				
Усилие, необходимое для движения в заданном направлении, Н	50				
Усилие, необходимое для складывания/раскладывания коляски, Н	80				
Усилие, необходимое для регулирования длины подножки, Н	40				
Развал колес, градус, не более	2				
Схождение колес, градус, не более	1				
Концентричность колес, %, не более	1				
Биение колес, %, не более	1				

Продолжение таблицы 9

Параметр	Lynx 300, Lynx 400, Lynx 500 **на Домашнем шасси**				
	Размер LX1	Размер LX2	Размер LX3	Размер LX4	Размер LX5
Ширина коляски, ±10 мм	550	550	550	650	-
Высота коляски, ±10 мм	1060-1200	1060-1200	1060-1250	1060-1250	-
Регулировка	плавная	плавная	плавная	плавная	-
Длина, ±10 мм	1000-1300	1300-1500	1300-1500	1300-1500	-
Высота ручки для сопровождающего лица, ±10 мм	600-1000	600-1000	600-1000	800-1200	-
Угол наклона кресла по ходу движения, ±1 градус	40	40	40	40	-
Угол наклона кресла против движения, ±1 градус	45	45	45	-	-
Диаметр колес, ±1 мм	75	75	75	75	-
Масса, кг, не более	18	19	20	20	-
Масса самой тяжелой части, кг, не более	9,3	9,6	10	10	-
Максимальная допускаемая нагрузка, кг	25	60	60	60	-
Высота препятствия, мм, не более	22	22	22	22	-
Минимальный радиус поворота, мм, не более	900	1000	1200	1200	-
Минимальная ширина разворота, мм, не более	1000	1200	1300	1300	-
Усилие, необходимое для снятия кресла с шасси, Н, не более	100	100	100	100	-
Усилие, необходимое для трогания с места, Н, не более	20	20	20	20	-

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

6.5.2 Конструкция и функциональные характеристики Кресло-коляски Ortonica Lynx представлены в таблице 10.

Таблица 10

Вариант исполнения	Lynx 100	Lynx 200	Lynx 300	Lynx 400	Lynx 500
Прогулочное шасси Lynx	+	-	+*	+	-
Прогулочное шасси Lynx с системой торможения	-	+	-	-	+
Домашнее шасси Lynx	-	-	+*	+	+
Спинка					
Регулируемая по углу наклона	+	+	+	+	+
Регулируемая по высоте	+	+	+	+	+
Трехточечный ремень безопасности Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Пятиточечный ремень безопасности Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Фиксирующий жилет Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Боковые поддержки					
Боковые поддержки головы Lynx регулируются по ширине и высоте	+	+	+	+	+
Позиционные боковые поддержки туловища Lynx регулируются по ширине и высоте	+	+	+	+	+
Боковые поддержки с подлокотной опорой Lynx регулируются по глубине	+	+	+	+	+
Боковые поддержки бедра Lynx регулируются по ширине и глубине	+	+	+	+	+
Поручень для сопровождающего лица (прогулочного шасси Lynx)					
Регулируемый по высоте	+	+	+	+	+
Система торможения	-	+	-	-	+
Сиденье					
Регулируемое по глубине	+	+	+	+	+
Регулируемое по углу наклона	+	+	+	+	+
Абдуктор Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Фиксатор таза Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Подножка					
Съемная	+	+	+	+	+
Регулируемая по высоте	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Регулируемая по углу наклона	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)	+ (фиксатор)
Фиксатор голеностопа Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Опора для стоп Lynx регулируемая по углу наклона	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)	+ (шестигранник)
Передние колеса					
Тип	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Задние колеса					

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Тип (быстросъемные)	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические	цельнолитые или пневматические
Капюшон Lynx	+	+	+*	+	+
Столик Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Поручень Lynx	+	+	+	+	+
Зимний мешок Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Дождевик Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Сумка Lynx	+*	+*	+*	+*	+*
Корзина для вещей Lynx	+	+	+*	+	+
Цвета обивки	голубой с серым; розовый с серым; зеленый с серым; красный с серым; коричневый с серым; черный				

* при необходимости

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

7. Комплектность

Комплект поставки медицинского изделия Кресло-коляска инвалидная Ortonica соответствует следующему ниже.

Варианты исполнения Кресло-коляски:

1.1 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 100, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 100, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Escort тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Escort – 1 шт. (при необходимости);
- сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

1.2 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 200, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 200, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Escort тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Escort – 1 шт. (при необходимости);
- сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

1.3 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 300, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 300, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Escort тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Escort – 1 шт. (при необходимости);
- сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

– руководство по эксплуатации – 1 шт.

1.4 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 400, в составе:
– кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 400, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
– подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
– подножка Escort тип 01 – 2 шт.;
– ремень для голени Escort – 1 шт. (при необходимости);
– сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
– набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
– насос – 1 шт. (при необходимости);
– паспорт – 1 шт.;
– руководство по эксплуатации – 1 шт.

1.5 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 500, в составе:
– кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 500, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
– подголовник Escort – 1 шт. (при необходимости);
– держатель подголовника Escort – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
– подножка регулируемая по углу наклона Escort тип 01 – 2 шт.;
– сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
– набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
– насос – 1 шт. (при необходимости);
– паспорт – 1 шт.;
– руководство по эксплуатации – 1 шт.

1.6 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 600, в составе:
– кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 600, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
– подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
– подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
– подножка Escort тип 02 – 2 шт.;
– ремень для голени Escort – 1 шт. (при необходимости);
– сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
– набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
– насос – 1 шт. (при необходимости);
– паспорт – 1 шт.;
– руководство по эксплуатации – 1 шт.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

1.7 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 700, в составе:
- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 700, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Escort тип 03 – 2 шт.;
- ремень для голени Escort – 1 шт. (при необходимости);
- сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

1.8 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 800, в составе:
- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 800, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подножка регулируемая по углу наклона Escort тип 02 – 2 шт.;
- сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

1.9 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 900, в составе:
- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica Escort 900, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подушка для спинки Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Escort тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Escort тип 04 – 2 шт.;
- ремень для голени Escort – 1 шт. (при необходимости);
- сумка-чехол Escort – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

2.1 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 100, в составе:
- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 100, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- подголовник Luxe – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Luxe – 2 шт.;
- подлокотник Luxe – 2 шт.;
- подушка для спинки Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 01 – 2 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 02 – 2 шт. (при необходимости);
- опора для стоп Luxe – 2 шт.;
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

2.2 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 200, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 200, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подголовник Luxe – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Luxe – 2 шт.;
- подлокотник Luxe – 2 шт.;
- подушка для спинки Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Luxe – 1 шт.;
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 01 – 2 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 02 – 2 шт. (при необходимости);
- опора для стоп Luxe – 2 шт.;
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

2.3 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 300, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 300, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подголовник Luxe – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Luxe – 2 шт.;
- подлокотник Luxe – 2 шт.;
- подушка для спинки Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Luxe – 1 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 01 – 2 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 02 – 2 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- опора для стоп Luxe – 2 шт.;
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

2.4 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 400, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лнцом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 400, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подголовник Luxe – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Luxe – 2 шт.;
- подлокотнпк Luxe – 2 шт.;
- подушка для спинки Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Luxe – 1 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 01 – 2 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 02 – 2 шт. (при необходимости);
- опора для стоп Luxe – 2 шт.;
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

2.5 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 500, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica Luxe 500, ширина сиденья: 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм, 480 мм, 505 мм, 530 мм, 560 мм – 1 шт.;
- подголовник Luxe – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Luxe – 2 шт.;
- подлокотник Luxe – 2 шт.;
- подушка для спинки Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 01 – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Luxe тип 02 – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Luxe – 1 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 01 – 2 шт. (при необходимости);
- подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 02 – 2 шт. (при необходимости);
- опора для стоп Luxe – 2 шт.;
- единая опора для стоп Luxe – 1 шт.;
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

3.1 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 100, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 100, ширина сиденья: 355 мм, 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм – 1 шт.;
- подголовник Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Olvia тип 01 – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Olvia – 2 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Olvia тип 01 – 1 шт.;
- подлокотник Olvia – 2 шт.;
- абдуктор Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Olvia тип 01 – 2 шт.;
- зимний мешок Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

3.2 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 200, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 200, ширина сиденья: 355 мм, 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм – 1 шт.;
- капюшон Olvia – 1 шт.;
- подголовник Olvia – 1 шт. (при необходнмости);
- подушка для спинки Olvia тип 01 – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Olvia – 2 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Olvia тип 01 – 1 шт.;
- подлокотник Olvia – 2 шт.;
- абдуктор Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Olvia тип 01 – 2 шт.;
- зимний мешок Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

3.3 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 300, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 300, ширина сиденья: 355 мм, 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм – 1 шт.;
- капюшон Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Olvia тип 01 – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Olvia – 2 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Olvia тип 01 – 1 шт.;
- подлокотник Olvia – 2 шт.;
- абдуктор Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Olvia тип 02 – 2 шт.;
- столик Olvia – 1 шт.;
- антиспастическая ручка Olvia – 1 шт.;

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- зимний мешок Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

3.4 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 400, в составе:

- кресло-коляска ннвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 400, ширина сиденья: 355 мм, 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм – 1 шт.;
- капюшон Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Olvia тип 01 – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Olvia – 2 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Olvia тип 01 – 1 шт.;
- подлокотник Olvia – 2 шт.;
- абдуктор Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Olvia тип 02 – 2 шт.;
- столик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- антиспастическая ручка Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

3.5 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 500, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 500, ширина сиденья: 355 мм, 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм – 1 шт.;
- капюшон Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Olvia тип 01 – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Olvia – 2 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Olvia тип 01 – 1 шт.;
- подлокотник Olvia – 2 шт.;
- абдуктор Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Olvia тип 02 – 2 шт.;
- столик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- антиспастическая ручка Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

3.6 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 600, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 600, ширина сиденья: 355 мм, 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм – 1 шт.;
- капюшон Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Olvia тип 02 – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Olvia – 2 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Olvia тип 02 – 1 шт.;
- подлокотник Olvia – 2 шт.;
- абдуктор Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Olvia тип 02 – 2 шт.;
- столик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- антиспастическая ручка Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

3.7 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 700, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская Ortonica Olvia 700, ширина сиденья: 355 мм, 380 мм, 405 мм, 430 мм, 455 мм – 1 шт.;
- капюшон Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подушка для спинки Olvia тип 03 – 1 шт.;
- боковая поддержка туловища Olvia – 2 шт. (при необходимости);
- подушка для сиденья Olvia тип 01 – 1 шт.;
- подлокотник Olvia – 2 шт.;
- абдуктор Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Olvia тип 02 – 2 шт.;
- столик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- антиспастическая ручка Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Olvia – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.1 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 100, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 100, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- трехточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.2 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 200, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 200, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.3 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 300, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 300, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- столик Cruiser в составе: столешница – 1 шт., крепление – 2 шт., кронштейн – 2 шт., направляющая – 2 шт.;
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.4 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 400, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 400, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.5 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 500, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 500, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- столик Cruiser в составе: столешница – 1 шт., крепление – 2 шт., кронштейн – 2 шт., направляющая – 2 шт.;
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.6 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 600, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 600, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- боковая поддержка туловища Cruiser – 2 шт.;
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- столик Cruiser (при необходимости) в составе: столешница – 1 шт., крепление – 2 шт., кронштейн – 2 шт., направляющая – 2 шт.;
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.7 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 700, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 700, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- боковая поддержка туловища Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- столик Cruiser (при необходимости) в составе: столешница – 1 шт., крепление – 2 шт., кронштейн – 2 шт., направляющая – 2 шт.;
- поручень Cruiser – 1 шт.;
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.8 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 800, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 800, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- боковая поддержка туловища Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- столик Cruiser (при необходимости) в составе: столешница – 1 шт., крепление – 2 шт., кронштейн – 2 шт., направляющая – 2 шт.;
- поручень Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Cruiser тип 01 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

4.9 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 900, в составе:

- кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica Cruiser 900, ширина сиденья: 305 мм, 330 мм, 355 мм, 380 мм, 405 мм – 1 шт.;
- капюшон Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- удлинитель спинки Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подголовник Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- боковая поддержка туловища Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- столик Cruiser (при необходимости) в составе: столешница – 1 шт., крепление – 2 шт., кронштейн – 2 шт., направляющая – 2 шт.;
- поручень Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- подножка Cruiser тип 02 – 2 шт.;
- ремень для голени Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор стопы Cruiser – 2 шт. (при необходимости);
- крепление для фиксатора стопы Cruiser (при необходимости), в составе: крепление 01 – 2 шт., крепление 02 – 4 шт.;
- корзина для вещей Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- сумка для переноски коляски Cruiser – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

5.1 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская повышенной комфортности Ortonica Lynx 100, размер LX1, LX2, LX3, LX4, LX5, в составе:

- прогулочное шасси Lynx – 1 шт.;
- кресло Lynx – 1 шт.;
- боковая поддержка головы Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- позиционирующая боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка с подлокотной опорой Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка бедра Lynx – 2 шт.;
- обивка для: спинки Lynx – 1 шт., сиденья Lynx – 1 шт., боковой поддержки с подлокотной опорой Lynx – 2 шт., боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт., позиционирующей боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт.; боковой поддержки головы Lynx – 2 шт.;
- капюшон Lynx – 1 шт.;
- поручень Lynx – 1 шт.;
- опора для стоп Lynx – 1 шт.;
- корзина для вещей Lynx – 1 шт.;
- трехточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- столик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксирующий жилет Lynx – 1 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- фиксатор таза Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор голеностопа Lynx – 2 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

5.2 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская повышенной комфортности Ortonica Lynx 200, размер LX1, LX2, LX3, LX4, LX5 в составе:

- прогулочное шасси Lynx с системой торможения – 1 шт.;
- кресло Lynx – 1 шт.;
- боковая поддержка головы Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- позиционирующая боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка с подлокотной опорой Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка бедра Lynx – 2 шт.;
- обивка для: спинки Lynx – 1 шт., сиденья Lynx – 1 шт., боковой поддержки с подлокотной опорой Lynx – 2 шт., боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт., позиционирующей боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт.; боковой поддержки головы Lynx – 2 шт.;
- капюшон Lynx – 1 шт.;
- поручень Lynx – 1 шт.;
- опора для стоп Lynx – 1 шт.;
- корзина для вещей Lynx – 1 шт.;
- трехточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- столик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксирующий жилет Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор таза Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор голеностопа Lynx – 2 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

5.3 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская повышенной комфортности Ortonica Lynx 300, размер LX1, LX2, LX3, LX4, LX5 в составе:

- прогулочное шасси Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- домашнее шасси Lynx (при необходимости) в составе: основание – 1 шт.; крепление кресла – 1 шт.; ручка для сопровождающего лица – 1 шт.;
- кресло Lynx – 1 шт.;
- боковая поддержка головы Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- позиционирующая боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка с подлокотной опорой Lynx – 2 шт.;

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- боковая поддержка бедра Lynx – 2 шт.;
- обивка для: спинки Lynx – 1 шт., сиденья Lynx – 1 шт., боковой поддержки с подлокотной опорой Lynx – 2 шт., боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт., позиционирующей боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт.; боковой поддержки головы Lynx – 2 шт.;
- капюшон Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- поручень Lynx – 1 шт.;
- опора для стоп Lynx – 1 шт.;
- корзина для вещей Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- трехточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- столик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксирующий жилет Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор таза Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор голеностопа Lynx – 2 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

5.4 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская повышенной комфортности Ortonica Lynx 400, размер LX1, LX2, LX3, LX4, LX5 в составе:

- прогулочное шасси Lynx – 1 шт.;
- домашнее шасси Lynx в составе: основание – 1 шт.; крепление кресла – 1 шт.; ручка для сопровождающего лица – 1 шт.;
- кресло Lynx – 1 шт.;
- боковая поддержка головы Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- позиционирующая боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка с подлокотной опорой Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка бедра Lynx – 2 шт.;
- обивка для: спинки Lynx – 1 шт., сиденья Lynx – 1 шт., боковой поддержки с подлокотной опорой Lynx – 2 шт., боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт., позиционирующей боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт.; боковой поддержки головы Lynx – 2 шт.;
- капюшон Lynx – 1 шт.;
- поручень Lynx – 1 шт.;
- опора для стоп Lynx – 1 шт.;
- корзина для вещей Lynx – 1 шт.;
- трехточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- столик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксирующий жилет Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор таза Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор голеностопа Lynx – 2 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Lynx – 1 шт. (при необходимости);

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

5.5 Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская повышенной комфортности Ortonica Lynx 500, размер LX1, LX2, LX3, LX4, LX5 в составе:

- прогулочное шасси Lynx с системой торможения – 1 шт.;
- домашнее шасси Lynx в составе: основание – 1 шт.; крепление кресла – 1 шт.; ручка для сопровождающего лица – 1 шт.;
- кресло Lynx – 1 шт.;
- боковая поддержка головы Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- позиционирующая боковая поддержка туловища Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка с подлокотной опорой Lynx – 2 шт.;
- боковая поддержка бедра Lynx – 2 шт.;
- обивка для: спинки Lynx – 1 шт., сиденья Lynx – 1 шт., боковой поддержки с подлокотной опорой Lynx – 2 шт., боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт., позиционирующей боковой поддержки туловища Lynx – 2 шт.; боковой поддержки головы Lynx – 2 шт.;
- капюшон Lynx – 1 шт.;
- поручень Lynx – 1 шт.;
- опора для стоп Lynx – 1 шт.;
- корзина для вещей Lynx – 1 шт.;
- трехточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- пятиточечный ремень безопасности Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- столик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- абдуктор Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксирующий жилет Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор таза Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- фиксатор голеностопа Lynx – 2 шт. (при необходимости);
- зимний мешок Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- дождевик Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- сумка Lynx – 1 шт. (при необходимости);
- набор инструментов в составе: гаечный ключ – 1 шт., ключ шестигранный 3 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 4 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 5 мм – 1 шт. (при необходимости); ключ шестигранный 6 мм – 1 шт. (при необходимости);
- насос – 1 шт. (при необходимости);
- паспорт – 1 шт.;
- руководство по эксплуатации – 1 шт.

8. Материалы

Элементы Кресла-коляски, имеющие контакт с пациентом и обслуживающим персоналом, изготовлены или имеют покрытия из материалов, безопасность которых подтверждена в установленном порядке сертификатом соответствия, декларацией о соответствии или протоколом испытаний, а также разрешенных к применению в медицинской практике.

В таблице 11 описаны основные материалы, применяемые для изготовления элементов Кресла-коляски, контактирующих менее 24 часов с неповрежденной кожей человека.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Таблица 11

1. Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом Ortonica, варианты исполнения: Escort 100, Escort 200, Escort 300, Escort 400, Escort 500, Escort 600, Escort 700, Escort 800, Escort 900	Сталь марки STKM11A, производитель Changzhou Hongtai Precision Steel Pipe Co., Ltd. (Китай) – *рама коляски (Escort 100-500); подножка Escort тип 01; подножка регулируемая по углу наклона Escort тип 01.*
	ABS пластик марки YU- 012, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *фиксатор для складывания спинки; боковые щитки; опора для стоп; рычаг стояночного тормоза; рычаг системы торможения; насос*
	Полиуретан марки CH28R, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) - *рукоятка ручки для сопровождающего лица*
	Полиуретан марки PU3033, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) – *подлокотник, опора для голени*
	Ткань марки Оксфорд 420D, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *спинка, сиденье; подушка для спинки Escort тип 01; подушка для сиденья Escort тип 01; ремень для голени Escort*
	Ткань сетка неопреновая марки TW11, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd., Китай - *подушка для спинки Escort тип 02; подушка для сиденья Escort тип 02*
	Алюминий марки 6061T6, производитель Henan Yuanlong Aluminium Co. Ltd. (Китай) - *рама коляски (Escort 600-900); подножка Escort тип 02; подножка Escort тип 03; подножка Escort тип 04; подножка регулируемая по углу наклона Escort тип 02; набор инструментов*
	Нейлон марки VS-HT100, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd., Китай - *ремень для фиксации стоп; ремень безопасности;*
2.Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом для малоподвижных пользователей Ortonica, варианты исполнения: Luxe 100, Luxe 200, Luxe 300, Luxe 400, Luxe 500	Сталь марки STKM11A, производитель Changzhou Hongtai Precision Steel Pipe Co., Ltd. (Китай) – *рама коляски; подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 01; подножка, регулируемая по углу наклона Luxe тип 02*
	ABS пластик марки YU- 012, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *фиксаторы болтовые; рычаг регулировки угла наклона спинки; рычаг системы торможения; опора для стоп; единая опора для стоп; насос*
	Кожзаменитель марки Ecotap, производитель Wenzhou Simple Trading Co., Ltd. (Китай) – *подголовник Luxe; боковая поддержка Luxe; подлокотник Luxe; боковой щиток Luxe; абдуктор Luxe; подушка для спинки Luxe тип 01; подушка для сиденья Luxe тип 01; опора для голени и боковая поддержка коленей подножки, регулируемой по углу наклона Luxe тип 01 .*
	Ткань марки Оксфорд 420D, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *подушка для спинки Luxe тип 02; подушка для сиденья Luxe тип 02; опора для голени и боковая поддержка коленей подножки, регулируемой по углу наклона Luxe тип 02 .*
	Полиуретан марки PU3033, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) – *поручень для сопровождающего лица.*
	Нейлон марки VS-HT100, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *ремень безопасности; трехточечный ремень безопасности; пятиточечный ремень безопасности, ремень для фиксации стоп.*
	Алюминий марки 6061T6, производитель Henan Yuanlong Aluminium Co. Ltd. (Китай) – *антиопрокидыватель; набор инструментов*
3. Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом,	Сталь марки STKM11A, производитель Changzhou Hongtai Precision Steel Pipe Co., Ltd. (Китай) – *рама коляски; подножка Olvia тип 01, тип 02; быстросъемная ось заднего колеса*

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

детская Ortonica, варианты исполнения: Olvia 100, Olvia 200, Olvia 300, Olvia 400, Olvia 500, Olvia 600, Olvia 700	Ткань сетка неопреновая марки TW11, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) - *подушка для спинки Olvia тип 01, тип 02, тип 03; подушка для сиденья Olvia тип 01, тип 02; подголовник Olvia; капюшон Olvia; опора для голени; боковая поддержка туловища Olvia; абдуктор Olvia*
	Алюминий марки 6061T6, производитель Henan Yuanlong Aluminium Co. Ltd. (Китай) – *крепление для столика Olvia; набор инструментов*
	Полиуретан марки PU3033, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) – *подлокотник Olvia; боковой щиток*
	Ткань марки Оксфорд 600D, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *фиксирующий жилет; трехточечный ремень безопасности*
	ABS пластик марки YU- 012, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *столик Olvia; антиспастическая ручка Olvia; рычаг стояночного тормоза; рычаг системы торможения; кнопка быстросъемной оси заднего колеса; опора для стоп; насос; фиксатор крепления столика; фиксатор подлокотника; фиксатор бокового щитка*
	Полиуретан марки CH28R, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) - *рукоятка ручки для сопровождающего лица*
	Ткань марки Оксфорд 420D, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *ремень для фиксации стоп*
	Прозрачная пленка ПВХ 100 мкм, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *дождевик Olvia*
	Ткань марки Оксфорд 600D 1000PU WR, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *зимний мешок Olvia (наружняя обшивка)*
	Поларфлис (плотность 150 г/м²), производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) - *зимний мешок Olvia (внутренняя обшивка)*
	Нейлон марки VS-HT100, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *ремень безопасности*
4.Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская компактная Ortonica, варианты исполнения: Cruiser 100, Cruiser 200, Cruiser 300, Cruiser 400, Cruiser 500, Cruiser 600, Cruiser 700, Cruiser 800, Cruiser 900	Сталь марки STKM11A, производитель Changzhou Hongtai Precision Steel Pipe Co., Ltd. (Китай) – *рама коляски; подножка Cruiser тип 01; подножка Cruiser тип 02*
	ABS пластик марки YU-012, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *фиксатор высоты ручек для сопровождающего лица; фиксатор пятиточечного ремня; фиксатор крепления столика; рычаг стояночного тормоза; кнопка быстросъемной оси заднего колеса; опора для стоп; насос*
	Полиуретан марки CH28R, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) - *рукоятка ручки для сопровождающего лица (Cruiser 100-700)*
	Ткань марки Оксфорд 420D, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *удлинитель спинки Cruiser; обивка кресла Cruiser; боковая поддержка туловища Cruiser; ремень для голени Cruiser; регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища Cruiser; медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser; фиксатор стопы Cruiser; зимний мешок Cruiser (наружная обшивка)*
	Поларфлис (плотность 150 г/м²) производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) - *зимний мешок Cruiser (внутренняя обшивка)*
	Ткань сетка неопреновая марки TW11, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) - *подголовник Cruiser; удлинитель*

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

	спинки Cruiser; обивка кресла; медиальный/латеральный поддерживающий абдуктор Cruiser; ремень для голени Cruiser
	Алюминий марки 6061Т6, производитель Henan Yuanlong Aluminium Co. Ltd. (Китай) – *набор инструментов*
	Ткань марки Оксфорд 600D 1000PU WR, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *капюшон Cruiser; сумка для переноски коляски Cruiser; корзина для вещей Cruiser*
	Полиуретан марки PU3033, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) – *подлокотник; поручень Cruiser; рукоятка ручки для сопровождающего лица (Cruiser 800-900)*
	Нейлон марки VS-HT100, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *ремень натяжения спинки и сиденья; трехточечный ремень безопасности Cruiser; пятиточечный ремень безопасности Cruiser; сумка Cruiser*
	Акриловое стекло марки ACRYMA, производитель Shenzhen Zepacrylic Co., Ltd. – *столешница*
	Прозрачная пленка ПВХ 100 мкм, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *дождевик Cruiser*
5. Кресло-коляска инвалидная управляемая сопровождающим лицом, детская повышенной комфортности Ortonica, варианты исполнения: Lynx 100, Lynx 200, Lynx 300, Lynx 400, Lynx 500	Сталь марки STKM11A, производитель Changzhou Hongtai Precision Steel Pipe Co., Ltd. (Китай) – *прогулочное шасси Lynx с системой торможения и без; домашнее шасси Lynx; рычаг регулировки угла наклона кресла Lynx*
	ABS пластик марки YU- 012, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *болтовые фиксаторы; рычажные фиксаторы; блокировочный фиксатор; рычаг системы торможения, кнопка регулировки высоты поручня для сопровождающего лица; опора для стоп; насос*
	ABS пластик 2020-30, производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *столик Lynx*
	Полиуретан марки PU3033, производитель Yantai Sanjiang Chemical Industry Material Co., Ltd. (Китай) – *поручень для сопровождающего лица (прогулочного шасси Lynx); ручка для сопровождающего лица Lynx (домашнего шасси Lynx)*
	Ткань марки Оксфорд 600D, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *обивка для: спинки Lynx, сиденья Lynx, боковой поддержки с подлокотной опорой Lynx, боковой поддержки туловища Lynx, позиционирующей боковой поддержки туловища Lynx, боковой поддержки головы Lynx; поручень Lynx; фиксирующий жилет Lynx; фиксатор таза Lynx; фиксатор голеностопа Lynx*
	Ткань марки Оксфорд 600D 1000PU WR, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *капюшон Lynx; зимний мешок Lynx (наружняя обшивка); корзина для вещей Lynx*
	Ткань сетка неопреновая марки TW11, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *абдуктор Lynx*
	Поларфлис (плотность 150 г/м²) производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) - *зимний мешок Lynx (внутренняя обшивка)*
	Алюминий марки 6061Т6, производитель Henan Yuanlong Aluminium Co. Ltd. (Китай) – *набор инструментов*
	Нейлон марки VS-HT100, производитель Shanghai Shun Yuan Xiang Textile Pty. Ltd. (Китай) – *трехточечный ремень безопасности Lynx; пятиточечный ремень безопасности Lynx; фиксатор голеностопа Lynx; ремень фиксирующего жилета Lynx; фиксатор таза Lynx*
	Прозрачная пленка ПВХ 100 мкм производитель Dongguan Cheng Zhi Plastic Material Limited (Китай) – *дождевик Lynx*

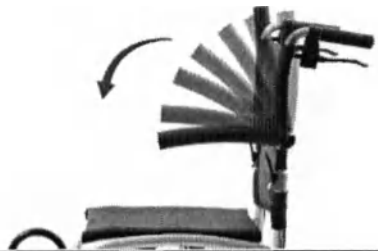
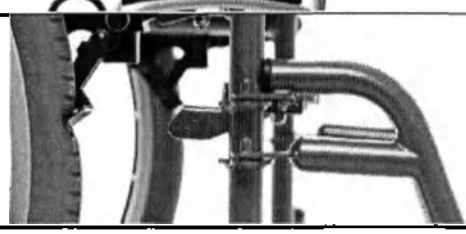
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Подготовка Кресла-коляски к использованию

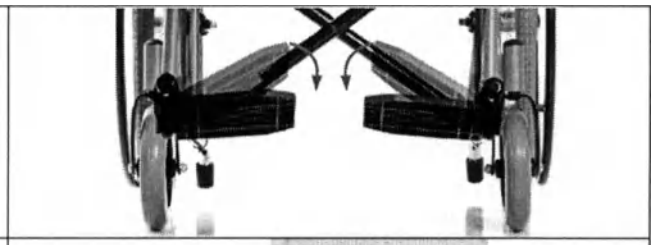
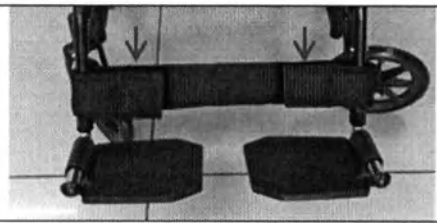
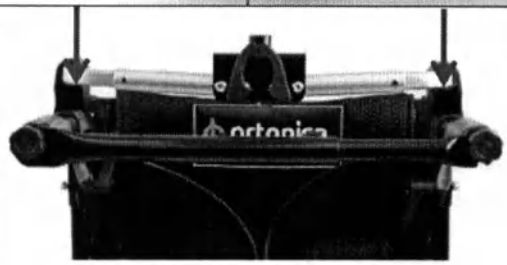
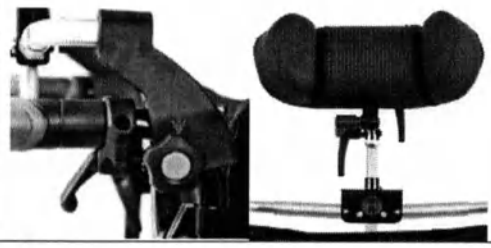
Перед началом эксплуатации извлеките составные части Кресла-коляски из упаковки и внимательно осмотрите на отсутствие механических повреждений.
Убедитесь, что Ваше Кресло-коляска укомплектована, согласно Раздела 7. Затем осуществите монтаж и необходимые регулировки с помощью набора инструментов, который входит в комплектацию коляски.

9.1 Монтаж, регулировка и транспортировка Кресла-коляски Ortonica Escort представлены в Таблице 12.

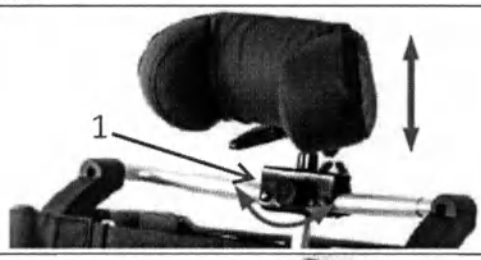
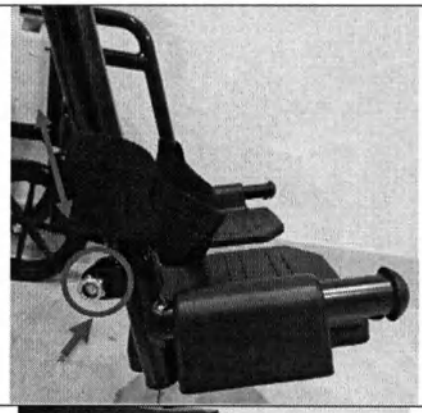
Таблица 12

1. Монтаж	
Нажмите ладонями на трубки сиденья до полного натяжения сиденья.	
Нажмите на фиксаторы (1) с обеих сторон, поднимите спинку до соединения трубок спинки и кресла-коляски, отпустите фиксаторы. (Для вариантов исполнения: Escort 100-600, 900).	
Опустите подлокотники. (Для вариантов исполнения: Escort 700-900).	
Установите подножки в петли на раме и поверните подножку в рабочее положение до щелчка. Откиньте опоры для стоп. (Для вариантов исполнения: Escort 100-800).	

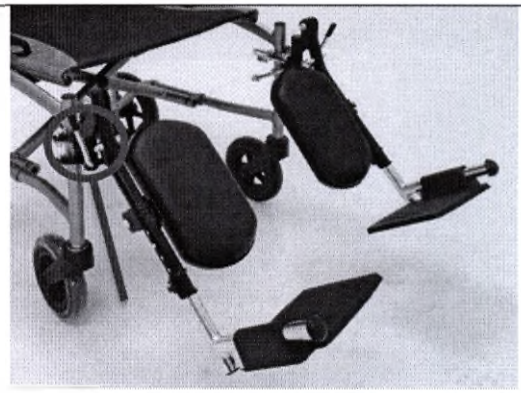
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

	
Вставьте ось подножки (1) в приемную втулку на раме кресла-коляски и поверните подножку в рабочее положение, закрепите фиксатором. Откиньте опоры для стоп. (Для варианта исполнения: Escort 900).	
Закрепите на подножках ремень для голени с помощью текстильной застежки (ленты Velcro). (Для вариантов исполнения: Escort 500, 800).	
Установите держатель для подголовника на ручках для сопровождающего лица и закрепите с помощью фиксирующего винта (A). Установите подголовник в отверстие держателя и закрепите необходимое положение фиксатором. (Для варианта исполнения: Escort 500).	 

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

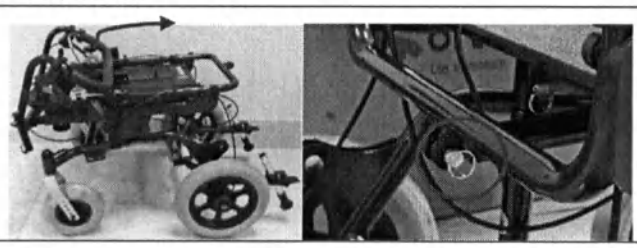
2. Регулировка	
Для регулирования подголовника по высоте, открутите барашковый болт (1), установите необходимый уровень, после чего туго затяните болт. (Для варианта исполнения: Escort 500).	
Для регулирования подголовника по углу наклона, необходимо ослабить фиксаторы (1) на держателе подголовника, установить нужное положение подголовника и затянуть фиксаторы. (Для варианта исполнения: Escort 500).	
Для регулирования подголовника по обхвату головы, нажмите руками на боковые части подголовника (1), до установки необходимого положения. (Для варианта исполнения: Escort 500).	
Для регулирования подножки по длине с помощью гаечного ключа, ослабьте гаечным ключом соединение (1) и установите нужную длину подножки, затем затяните соединение. (Для вариантов исполнения: Escort 100-400).	
Для регулирования подножки по длине с помощью кнопочного фиксатора, нажмите и удерживайте кнопочный фиксатор (1). Установите нужную длину, отпустите кнопочный фиксатор. Характерный щелчок подтверждает правильность фиксации. (Для вариантов исполнения: Escort 500, 800).	
Для регулирования подножки по длине с помощью фиксатора, ослабьте фиксатор (1) и установите нужную длину подножки, затем затяните фиксатор. (Для вариантов исполнения: Escort 600, 700).	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

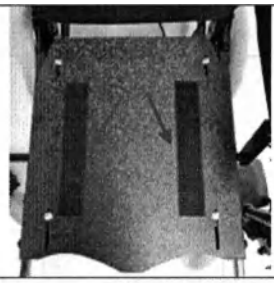
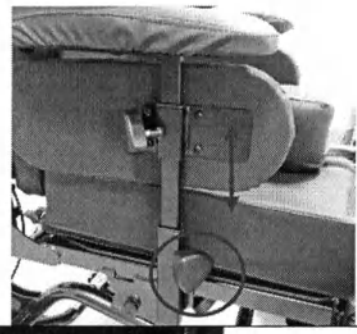
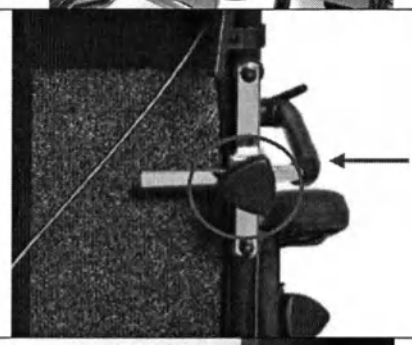
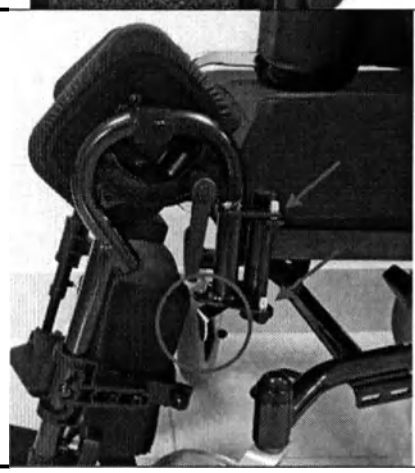
Для регулирования подножки по длине с помощью шестигранника, ослабьте шестигранником соединение (1) с обеих сторон и установите нужную длину подножки, затем затяните болтовое соединение. (Для варианта исполнения: Escort 900).	
Для регулирования подножки по углу наклона достаточно установить подножку под требуемым углом. Чтобы вернуть подножку в исходное положение, нажмите рычаг (1) и опустите подножку. (Для вариантов исполнения: Escort 500, 800).	
3. Транспортировка	
Для транспортирования кресло-коляску можно сложить, выполнив следующие действия: -снимите ремень для голени, подножки, подголовник, держатель подголовника, подушки спинки и сиденья; -сложите спинку; -сложите кресло-коляску, потянув за центр сиденья; -поместите кресло-коляску в сумку-чехол.	

9.2 Монтаж, регулировка и транспортировка Кресло-коляски Ortonica Luxe представлены в Таблице 13.

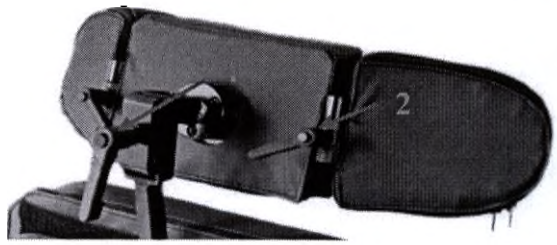
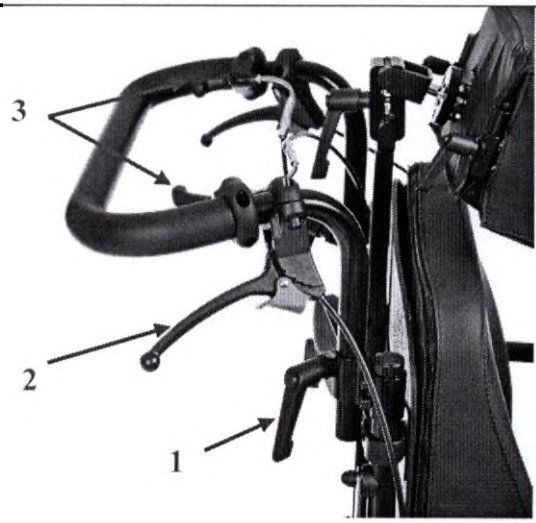
Таблица 13

1. Монтаж	
Поднимите спинку и закрепите ее, вставив штифт в крепление под сиденьем сзади коляски	

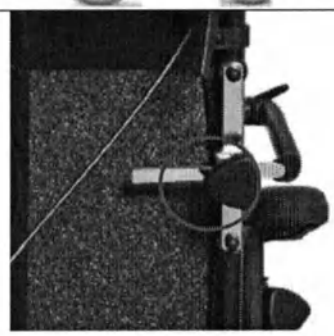
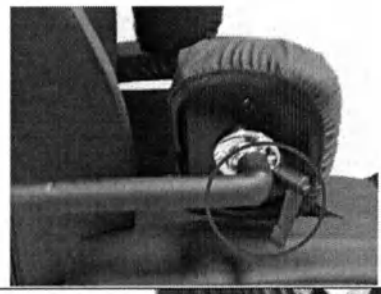
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Установите подушку для сиденья и подушку для спинки закрепив их на текстильные застежки (ленты Velcro).	
Вставьте стержень подголовника в крепление на спинке коляски и зафиксируйте необходимую высоту болтовым соединением.	
Установите подлокотник и зафиксируйте его положение болтовым фиксатором	
Вставьте стержни боковых поддержек в крепление на спинке кресла-коляски и закрепите их положение болтовым фиксатором.	
Установите подножки специальными отверстиями на крепление рамы, зафиксировав их защелкой.	

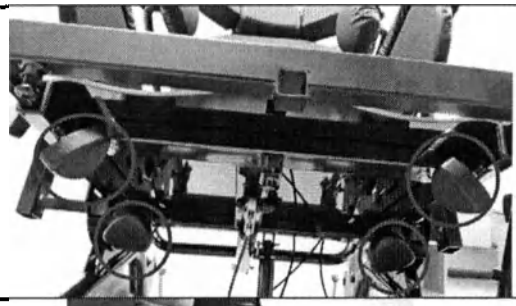
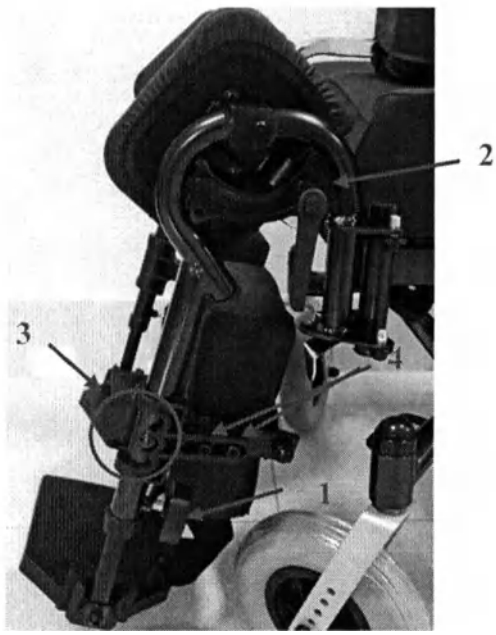
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Установите абдуктор в крепление под сиденьем коляски, зафиксировав положение болтовым фиксатором. (Для вариантов исполнения: Luxe 200-500)	
2. Регулировка	
Для регулирования подголовника по углу наклона необходимо ослабить болтовое соединение (1), зафиксировав требуемое положение. Для регулирования боковой поддержки подголовника необходимо ослабить болтовой фиксатор (2) и установить требуемое положение.	
Для регулирования поручня для сопровождающего лица по высоте, ослабьте болтовые соединения (1) с обеих сторон установите нужное положение, зафиксируйте. Поручень для сопровождающего лица оснащен рычагами (2) для управления системой торможения. Поручень для сопровождающего лица оснащен рычагами (3) для регулирования углом наклона спинки и сиденья.	
Спинка плавно регулируется по углу наклона. Нажмите и удерживайте рычаг на ручках для сопровождающего лица, установив требуемое положение отпустите рычаг.	

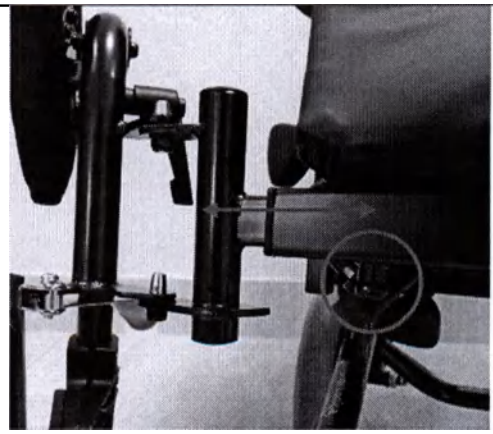
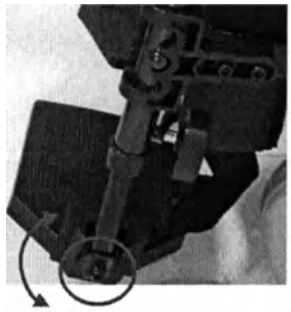
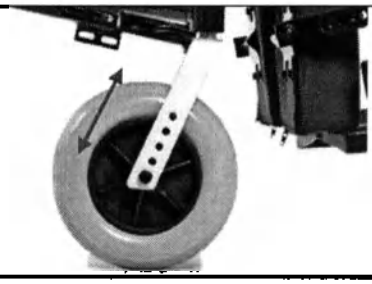
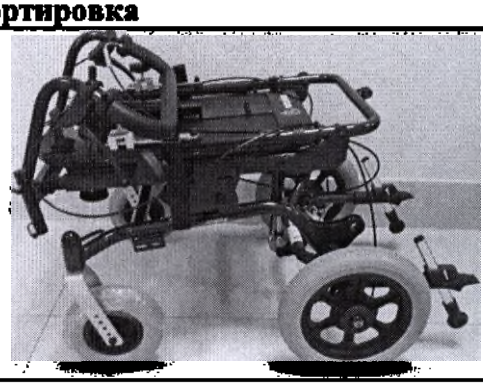
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Установка коляски в положение «полулежа» нажмите и удерживайте рычаг на ручках для сопровождающего лица, затем надавите ручку вниз, зафиксировав кресло в необходимое положение, отпустите рычаг.	
Для регулирования боковой поддержки по высоте и ширине ослабьте фиксатор, установите требуемое положение, туго затяните фиксатор. Для регулирования поворота подушки боковой поддержки ослабьте фиксатор на креплении и установите требуемое положение, туго затяните фиксатор.	 
Для регулирования подлокотника по высоте необходимо ослабить фиксатор (1), затем установить необходимое положение, туго затянуть фиксатор. Для регулирования высоты щитка необходимо ослабить фиксатор (2), затем установить необходимое положение, туго затянуть фиксатор. Для регулирования расстояния между подлокотниками необходимо ослабить фиксатор (3), установить требуемое положение, туго затянуть фиксаторы.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

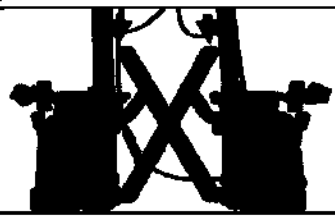
Для регулирования глубины сиденья ослабьте болтовые фиксаторы, установите необходимое положение и туго затяните фиксаторы.	
Для регулирования абдуктора по глубине вставьте стержень абдуктора в крепление под сиденьем установите требуемое положение и закрепите болтовым фиксатором. (Для вариантов исполнения: Luxe 200-500)	
Для того, чтобы откинуть подножку необходимо нажать на фиксатор, затем отвести подножку в бок. Для снятия подножки необходимо потянуть ее вверх.	
Для регулирования подножек по высоте необходимо ослабить фиксатор (1), затем установить требуемое положение, туго затянуть. Для регулирования подножек по углу наклона необходимо ослабить болтовой фиксатор (2), установить необходимое положение и туго затянуть фиксатор. Опора для голени регулируется по высоте и глубине. Для регулирования высоты опоры необходимо повернуть опору и установить крепление в паз (3). Для регулирования глубины опоры необходимо открутить шестигранным ключом болтовые соединения (4) и установить требуемое положение, затем туго затянуть.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

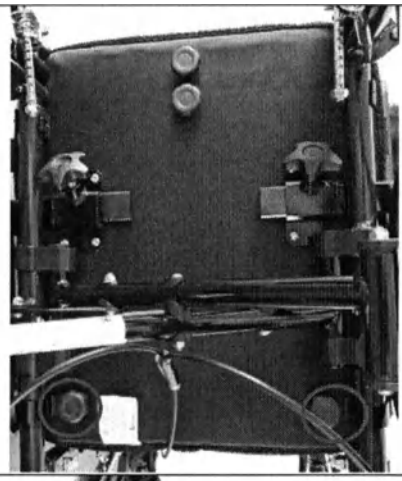
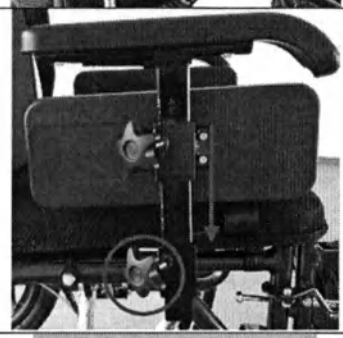
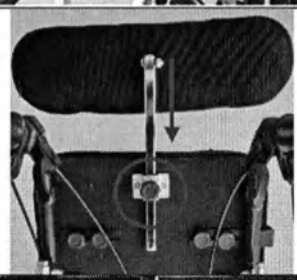
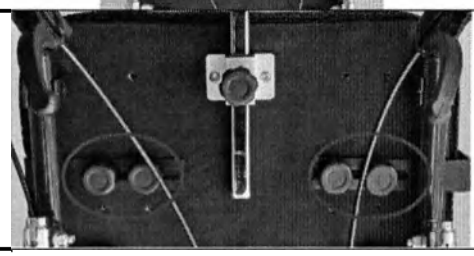
Регулирование расстояния между подножками осуществляется с помощью шестигранного ключа. Ослабьте болтовое соединение снизу сиденья, установите требуемое положение, туго затяните.	
Для регулирования опоры для стоп по углу наклона необходимо шестигранным ключом ослабить болтовое соединение и установить требуемое положение, затем туго затянуть.	
Регулирование переднего колеса по высоте осуществляется с помощью гаечного ключа. Открутите гайку, установите требуемое положение, туго затяните гайку.	
3. Транспортировка	
Для транспортирования кресло-коляску можно сложить, выполнив следующие действия: - снимите подножки, абдуктор, подлокотники, боковые поддержки, подголовник, подушки спинки и сиденья; - извлеките штифт из крепления под сиденьем сзади коляски, опустите спинку.	

9.3 Монтаж, регулировка и транспортировка Кресло-коляски Ortonica Olvia представлены в Таблице 14.

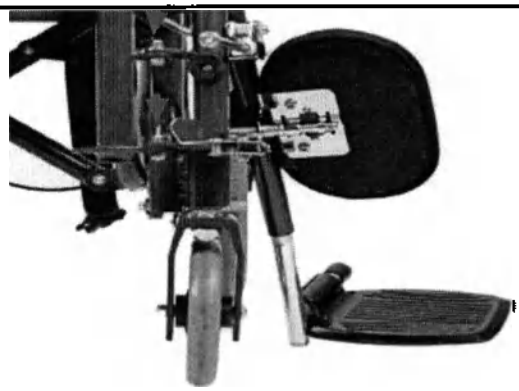
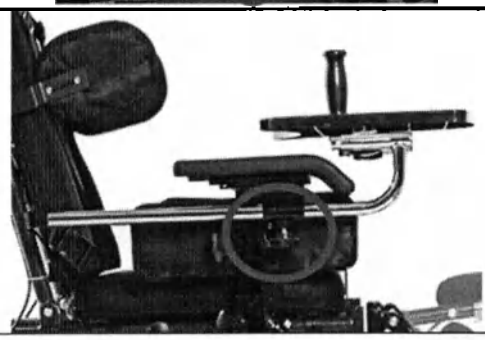
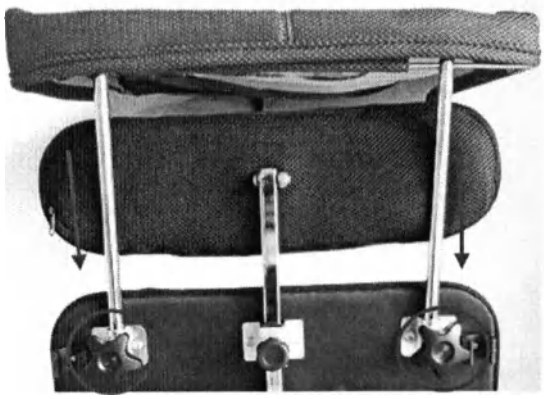
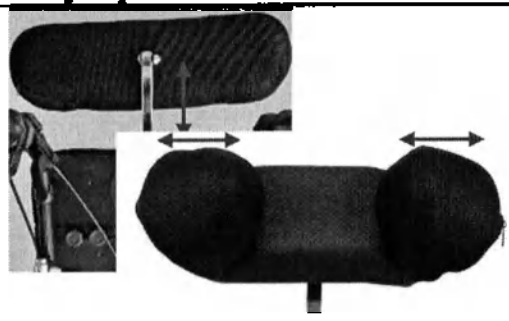
Таблица 14

1. Монтаж	
Разложите коляску. Для этого нажмите ладонями на трубы коляски.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Установите подушку для сиденья закрепив ее клипсами за трубы. Затем зафиксируйте скобы болтовыми соединениями.	
Установите подушку для спинки закрепив ее клипсами за трубы. Затем зафиксируйте скобы болтовыми соединениями.	
Установите подлокотник. Вставьте подлокотник в крепление на коляске и зафиксируйте болтовым соединением.	
Установите подголовник. Вставьте стержень подголовника в крепление на спинке коляски и закрепите фиксатором.	
Установите боковые поддержки. Зафиксируйте крепление боковых поддержек на спинке коляски болтовыми соединениями.	

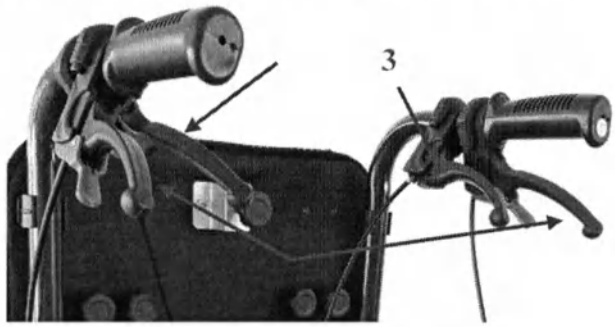
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Установите подножки в петли на раме, поверните подножки в сторону сиденья до характерного щелчка.	
Установите абдуктор. Зафиксируйте крепление абдуктора под сиденьем фиксаторами.	
Установите столик. Вставьте направляющие столика в крепление и зафиксируйте болтовым соединением. (Для вариантов исполнения: Olvia 200-700).	
Установите капюшон. Вставьте направляющие капюшона в крепление на спинке коляске и зафиксируйте болтовым соединением. (Для вариантов исполнения: Olvia 200-700).	
2. Регулировка	
Подголовник регулируется по высоте. Ослабьте болтовой фиксатор, установите требуемое положение и туго затяните фиксатор. Нажатием установите в требуемое положение боковые поддержки подголовника.	

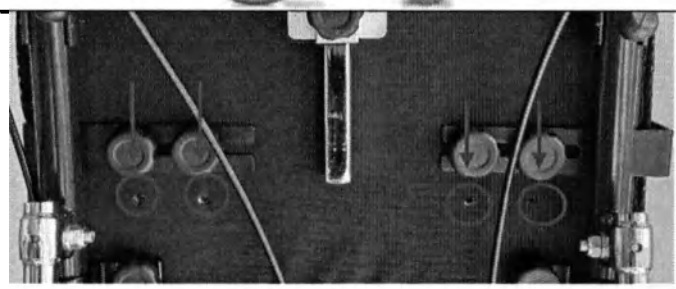
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Ручки для сопровождающего лица оснащены рычагами (1) с обеих сторон для управления системой торможения.

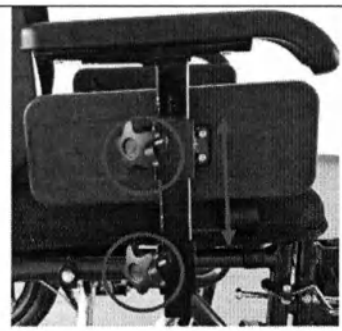
Также ручки для сопровождающего лица оснащены рычагами для регулирования угла наклона спинки и сиденья.
Рычаг слева (2) регулирует угол наклона спинки.
Рычаг справа (3) регулирует угол наклона всего кресла.



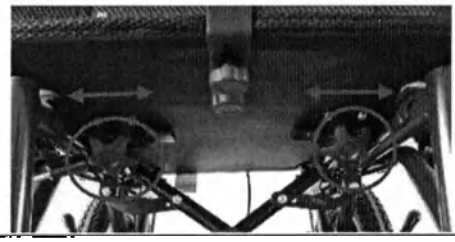
Боковые поддержки регулируются по высоте и глубине. Для регулирования по высоте необходимо открутить болтовые фиксаторы и установить их в специальные отверстия.
Для регулирования по глубине ослабьте болтовые соединения и установите требуемое положение, туго затяните соединения.



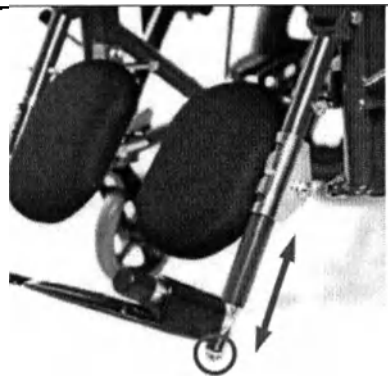
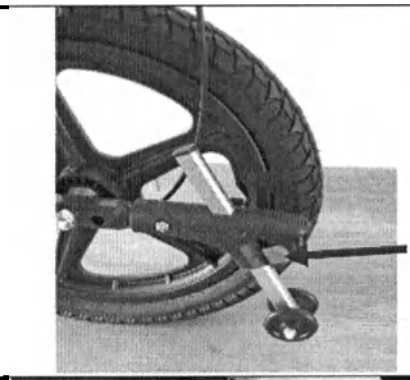
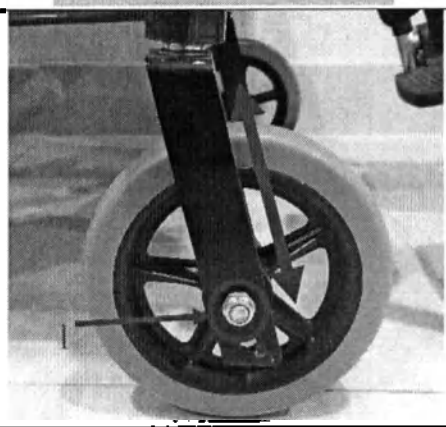
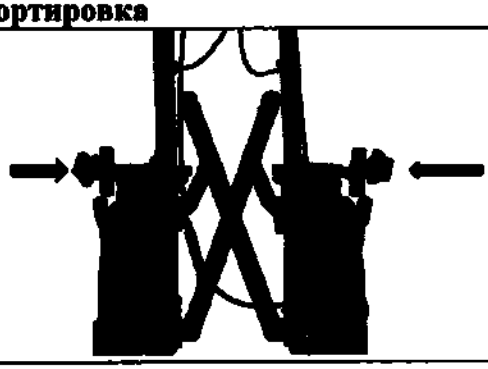
Для регулирования подлокотника по высоте необходимо ослабить болтовой фиксатор и установить требуемое положение. Таким же образом регулируется высота щитка.



Для регулирования подлокотника по ширине необходимо ослабить болтовые фиксаторы под сиденьем сбоку коляски и установить требуемое положение. Туго затянуть фиксаторы.



ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Подножки регулируются по высоте с помощью гаечного ключа. Открутите болтовое соединение и установите требуемое положение. Туго затяните болтовое соединение. Для регулирования угла наклона подножек достаточно поднять ее в требуемое положение. Чтобы вернуть подножку в исходное положение нажмите на рычаг и опустите подножку. Для регулирования опор для голени необходимо повернуть опору, установить требуемое положение.	
Для регулировки антиопрокидывателя по высоте, следует нажать и удерживать кнопку фиксатора (1), установить на нужную высоту антиопрокидыватель и отпустить кнопку фиксатора. Характерный щелчок подтверждает правильность фиксации. (Для вариантов исполнения: Olvia 200-700).	
Регулирование переднего колеса по высоте осуществляется с помощью гаечного ключа. Открутите гайку (1), установите требуемое положение, туго затяните гайку.	
3. Транспортировка	
Для транспортирования кресло-коляску можно сложить, выполнив следующие действия: - снимите подножки, абдуктор, подлокотники, боковые поддержки, капюшон, подголовник, подушки спинки и сиденья; - сложите коляску, нажав ладонями на трубы коляски.	

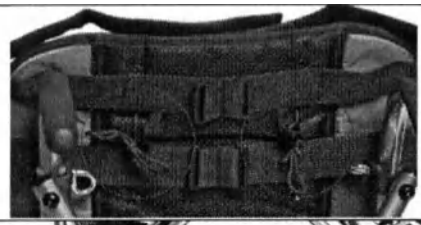
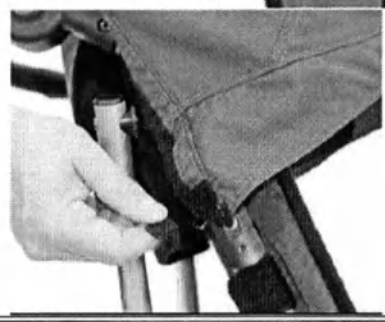
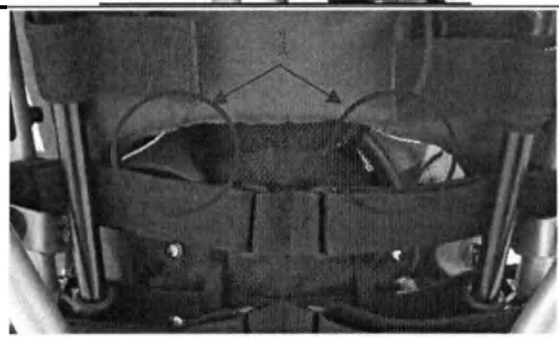
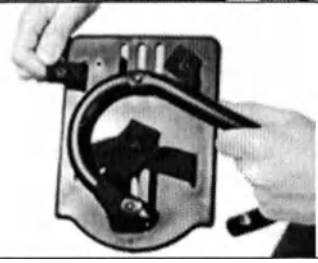
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

9.4 Монтаж, регулировка и транспортировка Кресло-коляски Ortonica Cruiser представлены в Таблице 15.

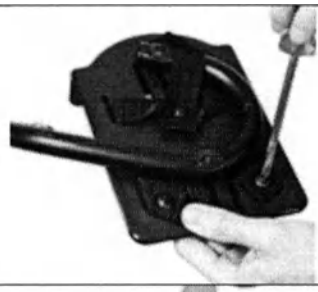
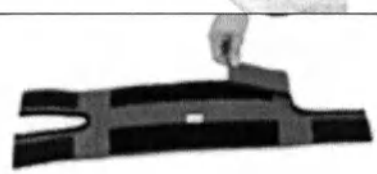
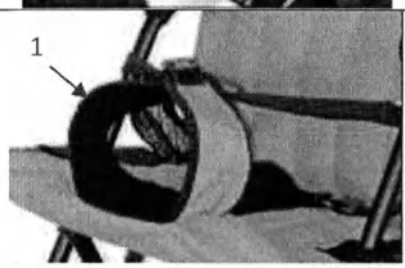
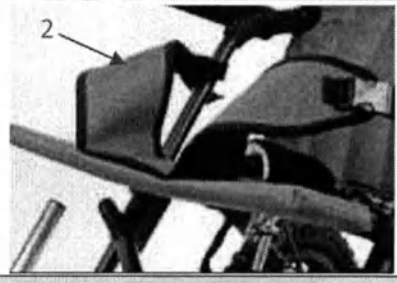
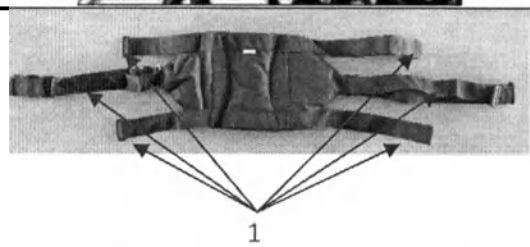
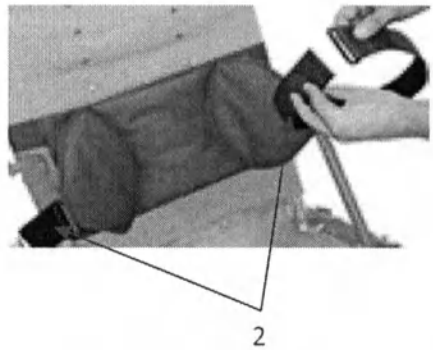
Таблица 15

1. Монтаж	
Расстегните фиксирующий ремень (1), поставьте коляску на задние колеса, возьмитесь за одну ручку и нажмите на сиденье. Затем нажмите на раму сиденья коляски, чтобы убедиться, что коляска разложена полностью, после этого надавите ногой на фиксатор рамы (2).	
Установите подножки в направляющие и закрепите фиксатором.	
Вставьте удлинитель спинки в специальные кронштейны, расположенные на задней части спинки.	
Закрепите подголовник завязав шнурки подголовника через люверсы спинки либо удлинителя спинки.	

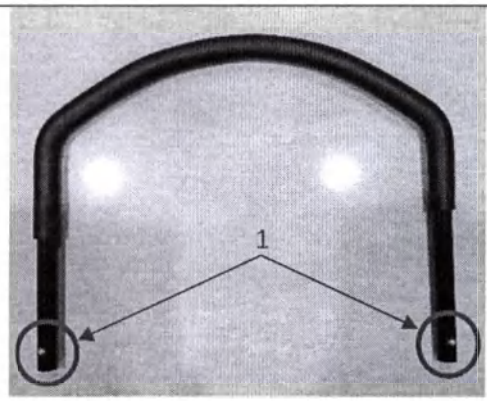
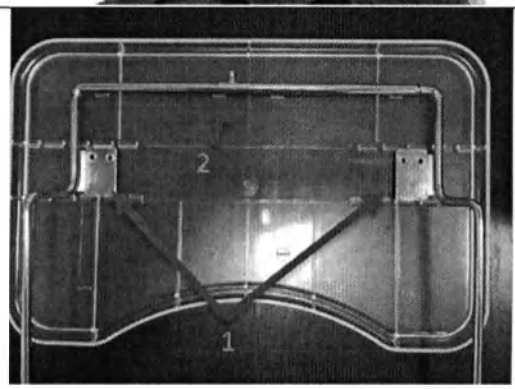
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

	
Расположите корзину под сиденьем и пристегните ее фиксирующими ремешками (1).	
Установите капюшон, закрепив застежки-клипсы на трубах спинки с наружной стороны. Расправьте капюшон, закрепите при помощи текстильной застежки (ленты Velcro) продев через раму коляски.	
Проденьте болт на конце трехточечного/пятиточечного ремня безопасности через люверсы в спинке и закрепите фиксатором (1). Нижнюю часть ремня (фиксирующий паховую зону) закрепите путем крепления в необходимый паз на сиденье (2).	
Установите фиксатор стоп, протянув ремни фиксатора стопы через пазы опор для стоп, и зафиксируйте их крепежом.	

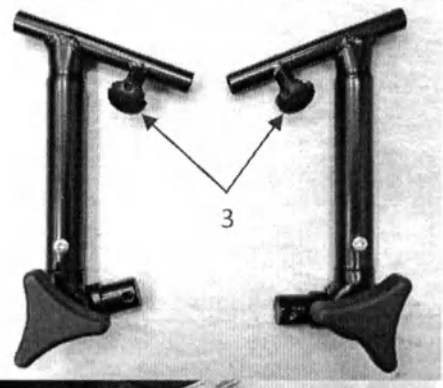
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

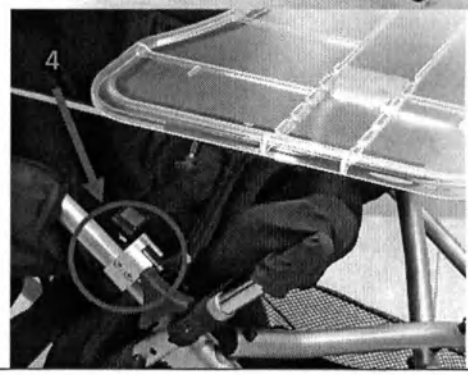
	
Разложите ремень для голени и расстегните ремни с текстильной застежкой (лентой Velcro). Прикрепите ремни с лентой Velcro к направляющим подножек.	
При необходимости сведения бедер, оберните ремни абдуктора вокруг бедер (1), а ремни фиксации вокруг рамы подлокотников и закрепите пряжкой. Абдуктор необходимо закрепить с помощью текстильной застежки (ленты Velcro) под сиденьем. При необходимости разведения бедер, оберните ремни абдуктора вокруг бедер изнутри (2). Ремни пристегиваются к раме сиденья или подлокотникам. Абдуктор необходимо застегнуть под рамой сиденья при помощи ленты Velcro.	 
Прикрепите регулируемый пояс для латеральной поддержки туловища к спинке, обернув и застегнув ремни (1) с помощью текстильной застежки (ленты Velcro) вокруг спинки. Прикрепите откидные бортики пояса к раме коляске, обернув и застегнув ремни (2) при помощи ленты Velcro.	 

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Прикрепите боковые поддержки туловища (1) к спинке коляски (2) при помощи текстильной застежки (ленты Velcro). (Для вариантов исполнения: Cruiser 600-900)	
Нажмите и удерживайте кнопочный фиксатор (1) поручня, затем установите поручень в отверстие подлокотников (2), отпустите кнопочный фиксатор. Характерный щелчок подтверждает правильность фиксации. (Для вариантов исполнения: Cruiser 700-900)	
Вставьте пластины направляющих (1) в крепления под столешницей и соедините концы закрепив их болтовым соединением (2). В отверстия креплений для столика вставьте направляющие и закрепите их фиксатором (3). С помощью кронштейнов (4) прикрепите столик к коляске. (Для вариантов исполнения: Cruiser 300, 500-900).	

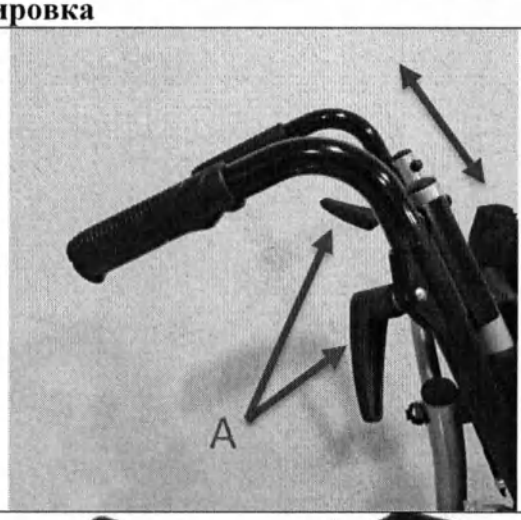
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU





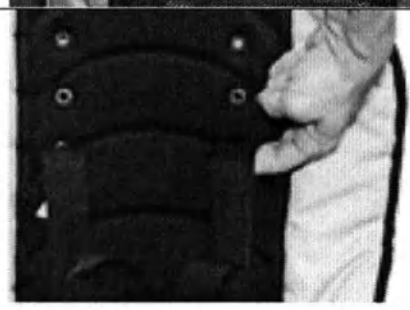
2. Регулировка

Для регулирования ручек для сопровождающего лица по высоте, ослабьте фиксаторы (A) с обеих сторон коляски, переустановите ручки на требуемую высоту, затяните фиксаторы.
(Для вариантов исполнения: Cruiser 800-900)

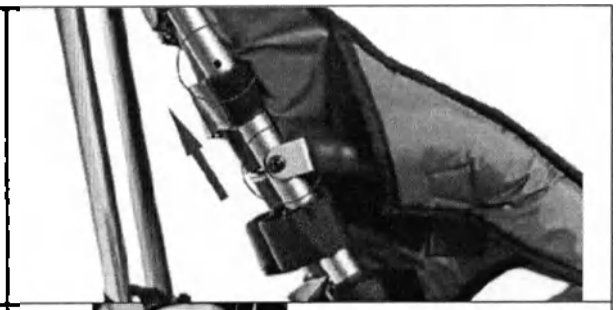
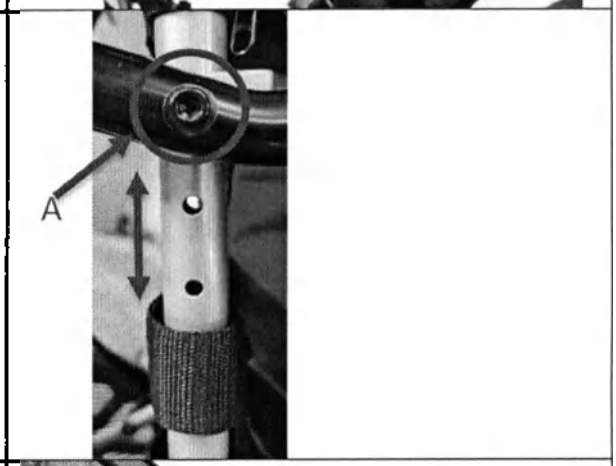
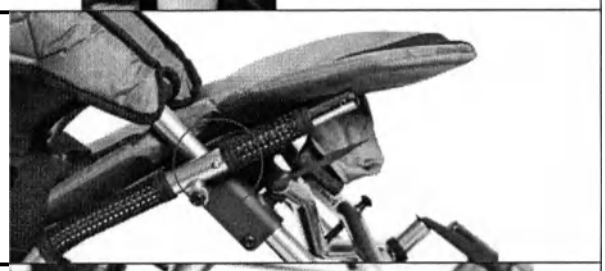
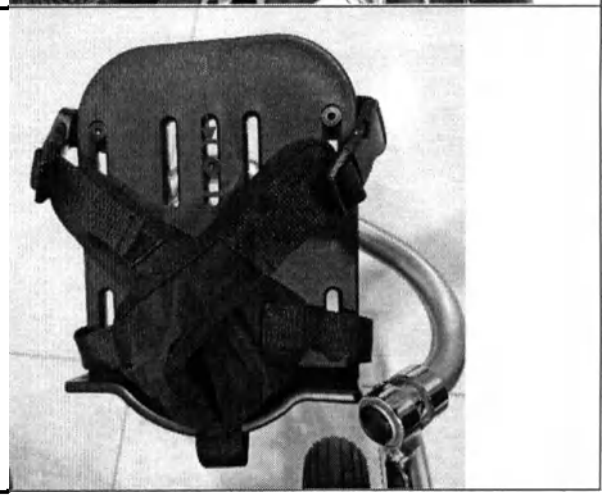


Для регулирования подголовника по высоте необходимо развязать веревочные крепления подголовника и переставить их в нужное положение. После установки нужного положения туго затяните и завяжите веревочные крепления.

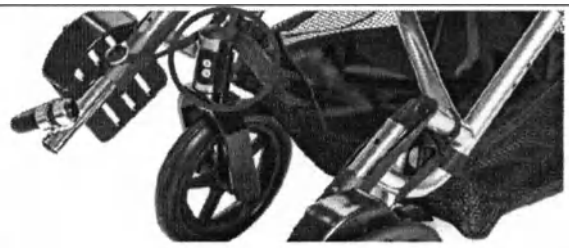
Для установки трехточечного/ пятиточечного ремня безопасности, проденьте болт на конце ремня через регулировочное отверстие в спинке (люверс). Регулировочное отверстие должно располагаться не ниже уровня плеч. Отверстие должно быть выбрано таким образом, чтобы избежать соприкосновения ремня с лицом или шеей пользователя. Закрепите ремень фиксатором.



ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Для регулирования спинки по углу наклона, необходимо ослабить натяжение обшивки, затем открутить и переставить болтовые соединения. После чего туго закрутить болтовые соединения. Действие нужно произвести симметрично с двух сторон.	
Для регулирования подлокотников по высоте, необходимо открутить болтовое соединение (A) и переставить подлокотник. После чего туго закрутить болтовые соединения. (Для варианта исполнения: Cruiser 800, 900)	
Для регулирования сиденья по глубине, немного сложите коляску для уменьшения натяжения ткани. Снимите обшивку с сиденья. В передней части сиденья нажмите на кнопочный фиксатор и передвигайте регулируемую трубку сиденья.	
Для регулирования подножек по длине, необходимо вынуть фиксатор, установить нужную длину, вставить фиксатор в нужное отверстие.	
Для регулирования глубины опоры для стоп, ослабьте болты (1) в верхней части опоры для стоп. Установите опору для стопы в желаемое положение. Снова затяните болты.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

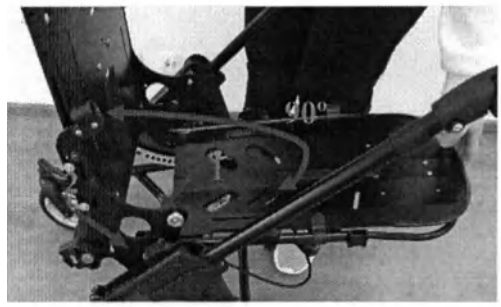
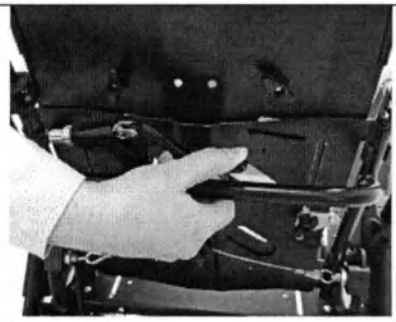
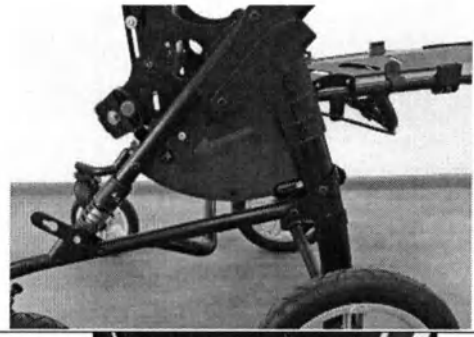
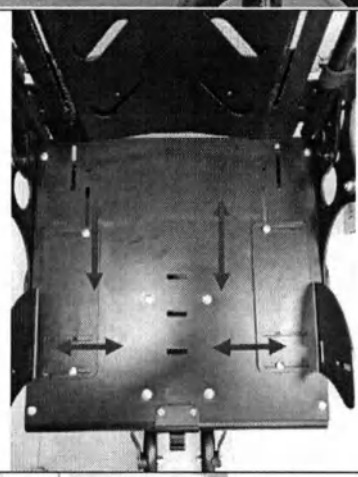
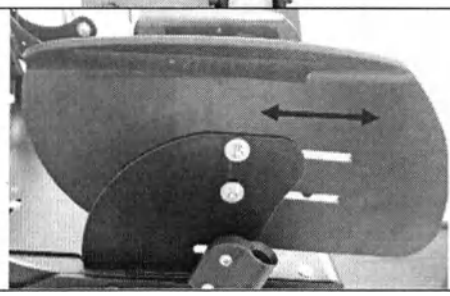
Для блокировки передних колес, опустите фиксатор вниз таким образом, чтобы он вошел в соответствующее отверстие над вилкой колеса. Чтобы снять колесо с фиксации, необходимо нажать одним пальцем на фиксатор, вторым пальцем.	
3. Транспортировка	
Для транспортирования кресло-коляску можно сложить, выполнив следующие действия: -снимите подножки, поручень, столик, боковые поддержки подголовник, удлинитель спинки, капюшон; -сложите фиксатор рамы, нажав на центр фиксатора вверх; -возьмитесь за ручку и сиденье или раму сиденья и сведите их; -положите кресло-коляску назад на задние колеса и нажмите на раму сиденья для полного складывания; -застегните фиксирующий ремень.	

9.5 Монтаж, регулировка и транспортировка Кресло-коляски Ortonica Lynx представлены в Таблице 16.

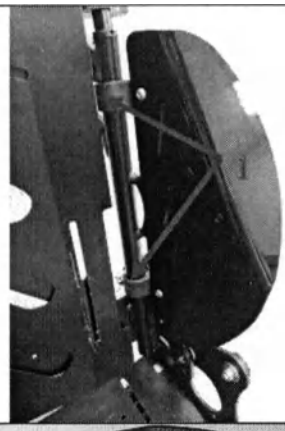
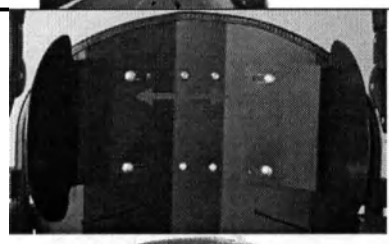
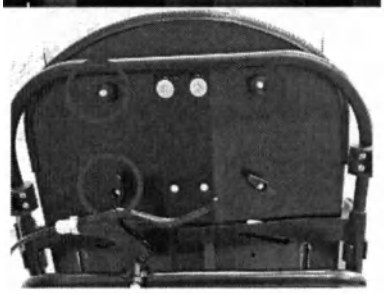
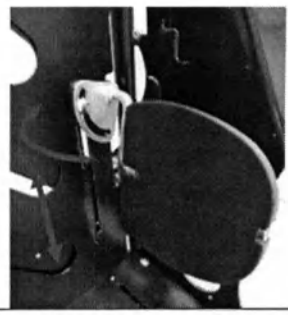
Таблица 16

1. Монтаж	
Раскладывание Кресло-коляски Прогулочное шасси Lynx складывается и раскладывается без использования инструмента. Потяните за поручень для сопровождающего лица до тех пор, пока рама не встанет на колеса и защитные фиксаторы не войдут в пазы с характерным щелчком.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

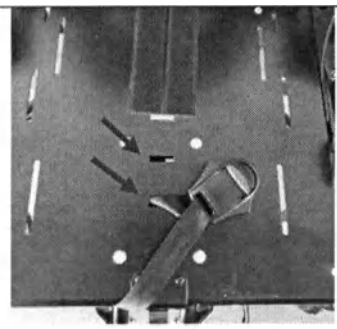
Установка кресла на шасси Перед тем как прикрепить или отсоединить кресло, шасси должно стоять на тормозе. Спинка должна иметь угол наклона 90° Возьмите кресло в вертикальное положение и установите на шасси, так чтобы направляющий вал (1) вошел в держатель (2) с обеих сторон. Затем поверните сиденье до тех пор, пока блокировочные штифты не соединятся в основании наклона (в положении 45 °)	
Снятие кресла с шасси Потяните за рычаг регулирующий наклон кресла и наклоняйте кресло до тех пор, пока блокировочная кнопка не примкнет к планке держателя сиденья. Нажмите на блокировочную кнопку (1) и поверните кресло так, чтобы оно стояло вертикально к полу. Поднимите кресло. Установка кресла при обратном направлении движения происходит таким же образом.	 
Установите боковые поддержки бедра закрепив болтовыми фиксаторами через специальные отверстия на сиденье на необходимую ширину и глубину. При ослаблении болтовых фиксаторов можно регулировать ширину и глубину поддержек.	
Установите боковые поддержки с подлокотной опорой закрепив их болтами через специальные отверстия в боковых поддержках бедра при помощи гаечного ключа на необходимую глубину. При ослаблении болтов можно регулировать глубину поддержек.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Установите боковые поддержки туловища закрепив клипсами (1) на трубе спинки.	
Установите боковые поддержки головы в специальные отверстия на спинке закрепив болтовыми фиксаторами на необходимую ширину. При ослаблении болтового фиксатора можно регулировать расстояние между поддержками.	 
При необходимости установите позиционирующие боковые поддержки туловища закрепив их болтовым фиксатором (1) через специальные отверстия на спинке при помощи крепежного треугольника (2). При ослаблении болтового фиксатора можно регулировать высоту и расстояние между поддержками.	 
Ремни безопасности устанавливаются при снятой обивки кресла. **Трехточечный ремень** В планке сиденья имеются специальные отверстия. После регулировки глубины сиденья выберите одно отверстие, чтобы провести ремень. Выбранное положение ремня должно быть близко к телу.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Сперва, снимите с ремня фиксирующие элементы и защелку. Ослабьте болты держателя подножки. Пропустите конец ремня через планку сиденья и держатель подножки. Затем пропустите конец ремня к поверхности через выбранное специальное отверстие.
Тщательно затяните болты держателя подножки. Оденьте обивку сиденья и пропустите ремень вверх через отверстие обивки. Прикрепите ремень к пряжке и соедините оба конца ремня открытой пряжкой.



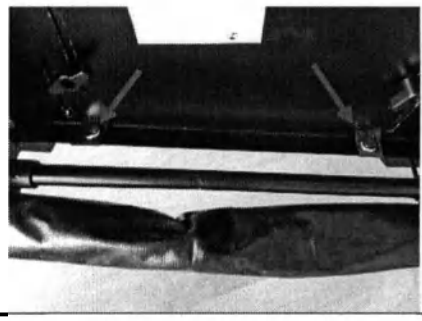
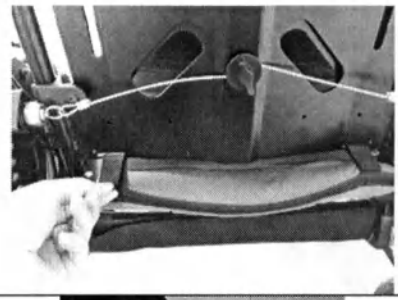
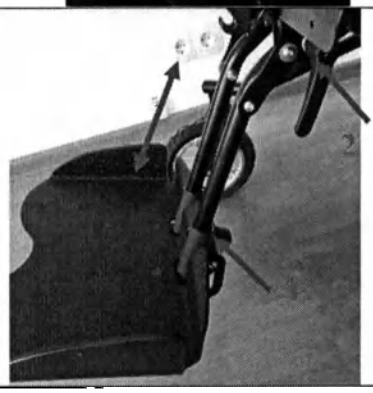
Пропустите плечевые ремни вместе с тесемками через обозначенные отверстия в спинке кресла. Зафиксируйте плечевые ремни к разъемам в основании спинки. Свяжите вместе тесемки.
Плечевые ремни должны регулироваться таким образом, чтобы застежки, регулирующие длину ремня, оставались на плечевой подушке.

Пятиточечный ремень
Плечевые и нижний ремень устанавливаются также как для трехточечного ремня. Для пятиточечного устанавливаются еще боковые ремни. Протяните концы ремня через специальные отверстия по бокам спинки. Затем проденьте концы ремня еще раз через защелки и зафиксируйте ремни открытыми пряжками.

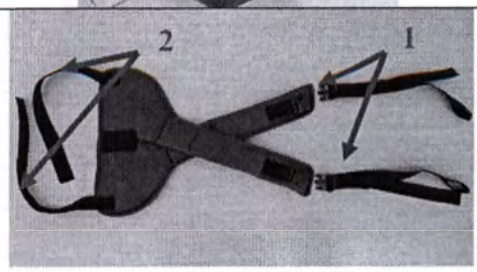
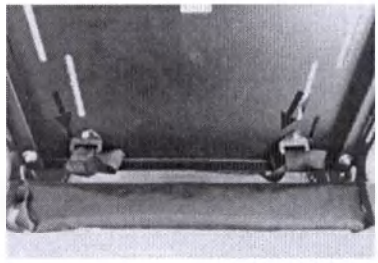
Для того, чтобы расстегнуть пятиточечный ремень безопасности проделайте следующее:
- нажмите на застежки-фиксаторы регулирующие длину ремня и вытяните ремень таким образом, чтобы в застежках-фиксаторах оставалось приблизительно 5 см от конца ремня;
- ослабленный ремень позволит освободить руки вашего ребенка и достать его из коляски.

Для закрепления ребенка в кресле пятиточечным ремнем проделайте следующее:
- посадите ребенка в кресло;
- проденьте локоть ребенка через одну из петель плечевого ремня и затем предплечья и руки;
- проделайте с другой рукой тоже самое;
- соедините обе части застежки, установив одну часть застежки внутрь другой;
- затяните плечевой и поясной ремень, потянув за концы ремня, выступающие из застежки, регулирующей длину ремня.

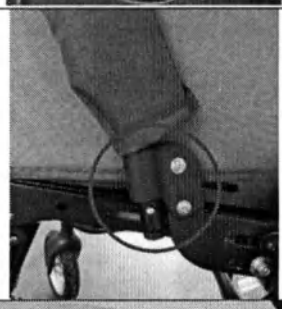
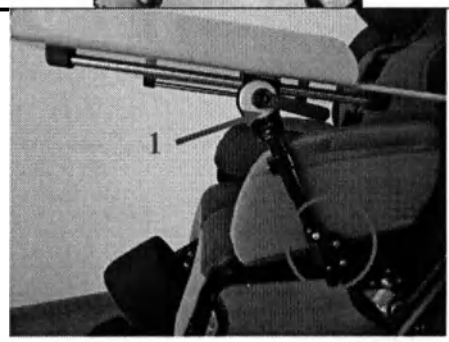
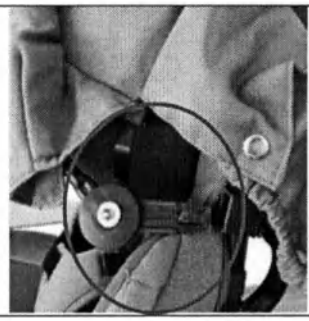
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Перед надеванием обивки убедитесь, что кресло-коляска отрегулирована под ваши потребности. Положите обивку сиденья на сиденье и закрепите ее с помощью кнопок, расположенных ниже спереди сиденья. Зафиксируйте также кнопки обивки сзади сиденья.	 
Натяните обивку спинки на спинку кресла, в верхней части застегните чехол обивки на молнию. Протяните обивку между спинкой и сиденьем и закрепите ремешки на липучке в специальных отверстиях.	 
Натяните обивку на боковые поддержки, зафиксировав их внутренней стороной на текстильные застежки (ленты Velcro).	
Установите подножку на держатель, закрепив болтовыми фиксаторами (1) на необходимую позицию по длине голени. Длину голени можно регулировать. Для регулирования угла наклона подножки ослабьте рычаг (2) и установите необходимый угол наклона, затяните рычаг.	

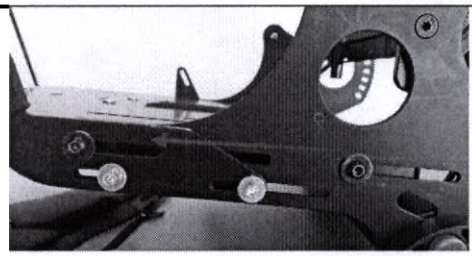
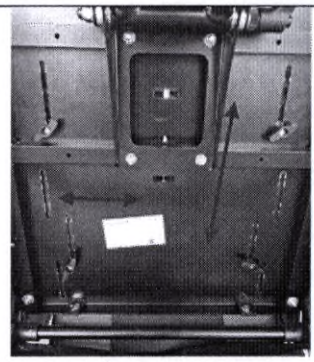
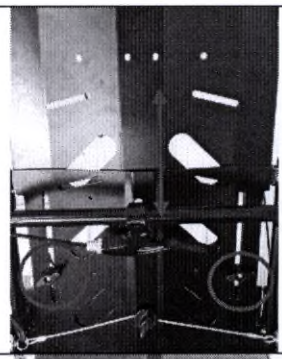
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Фиксатор голеностопа крепится к основанию подножки ремнями. Фиксация и регулировка осуществляется с помощью текстильной застежки (ленты Velcro).	
Для установки фиксатора таза рекомендуем снять кресло с шасси и убрать обивку сиденья. Протяните ремни (1) - конец с петлей через специальные отверстия с правой и левой стороны в нижней части основания спинки. Протяните свободный конец через петлю и затяните ремень. Натяните концы с пряжкой по направлению к центру сиденья. Концы ремня (2) вставьте в специальные петли под сиденьем и завяжите на необходимую глубину. Наденьте обивку сиденья и разложите фиксатор таза. **Для закрепления ребенка фиксатором таза выполните следующее:** - посадите ребенка на фиксатор таза с расстегнутыми пряжками; - застегните пряжки фиксатора и если необходимо отрегулируйте натяжение ремнями.	 
Для установки фиксирующего жилета рекомендуем снять кресло с шасси и убрать обивку спинки. Для закрепления фиксирующего жилета на кресле необходимо: - протянуть плечевые ремни через специальные отверстия в спинке; - протянуть боковые ремни через подходящие отверстия в спинке и соединить их открытыми пряжками между собой; - протяните нижние ремни через специальные отверстия в спинке к задней части; - соедините плечевые и нижние ремни между собой открытыми пряжками. Ремни натяните.	

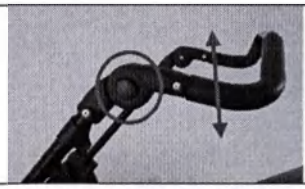
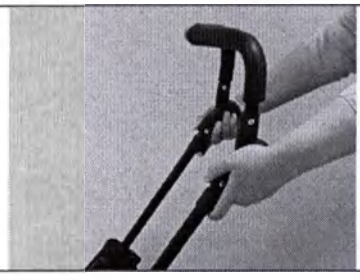
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Чтобы установить абдуктор необходимо вставить валик абдуктора в специальное гнездо на сиденье и поднять вверх до характерного щелчка. Для удобства при посадке и высадке ребенка абдуктор можно опустить вниз. Нажмите одной рукой на блокировочный рычаг, а другой опустите абдуктор вниз.	
Для установки поручня необходимо нажать на кнопкн на трубках поручня и вставить их в специальное крепление.	
Столик может быть установлен только в том случае, если сиденье установлено вперед по направлению движения. Для установки столика необходимо нажать на кнопки на трубках и вставить их в специальное крепление. Для регулирования по глубине и углу наклона ослабьте рычаг (1) и установите необходимые параметры, затем затяните.	
Для установки капюшона вставьте зажимы в специальное крепление на спинке кресла.	
Прикрепите корзину к раме прогулочного шасси при помощи текстильной застежки (ленты Velcro).	

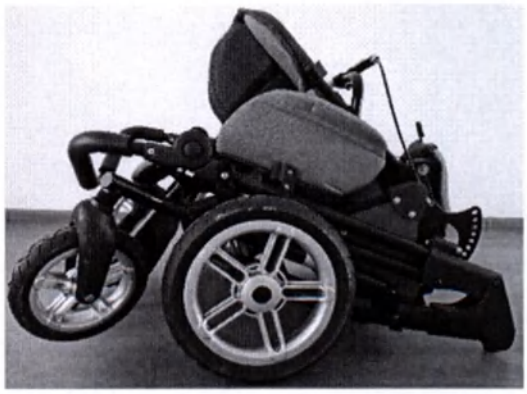
ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Для сборки домашнего шасси необходимо вставить трубы крепления кресла (1) в основание (2) зафиксировав положение кнопкой (3). Затем вставить в специальное крепление на раме ручку для сопровождающего лица закрепив фиксирующим рычагом (4). Рычаг (5) регулирует высоту домашней рамы. Колеса имеют стопорные рычаги. Установка и снятие кресла с домашнего шасси происходит таким же образом, как и в прогулочном шасси.	
2. Регулировка	
Глубина сиденья После ослабления и снятия болтовых соединений с обеих сторон возможно переместить сиденье. Для более высокой устойчивости болтовые соединения должны располагаться на широком расстоянии друг от друга.	
Ширина сиденья После ослабления барашковых гаек под сиденьем можно отрегулировать ширину сиденья, сдвигая боковые поддержки.	
Высота спинки Ослабьте барашковые гайки сзади спинки и отрегулируйте спинку на нужную вам высоту. Затяните гайки.	
Угол наклона спинки 80° - 150° Встаньте сзади сиденья одной рукой поддерживайте спинку, другой поверните фиксатор. Установите нужный вам наклон и отпустите фиксатор.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Угол наклона кресла 0º - 45º Одной рукой нажмите на рычаг сзади спинки, другой рукой возьмитесь за сиденье установите нужное вам положение кресла.	
Стояночный тормоз Для торможения нажмите ногой на педаль сверху вниз, чтобы снять с тормоза нажмите на педаль снизу вверх.	
Адаптивная система подвески Прогулочное шасси оснащено четырёх-кратно регулируемой рамной системой подвески, которая регулируется без инструмента. Установлены два прочных набора пружин. - набор пружин рессоры для нагрузки до 25 кг; - набор пружин рессоры для нагрузки более 25 кг.	
Высота поручня для сопровождающего лица Для регулирования высоты поручня для сопровождающего лица нажмите на кнопки расположенные по боками поручня.	
Передние колеса оснащены поворотным механизмом. Для того, чтобы заблокировать или разблокировать поворотный механизм необходимо потянуть вверх и повернуть на 90º блокировочный фиксатор.	
Задние колеса Задние колеса быстросъемные. Для того чтобы снять колесо нажмите на кнопку и потяните колесо на себя. Чтобы установить колесо нажмите на кнопку и закрепите колесо на оси. Проверьте установку колеса потянув его на себя.	
3. Транспортировка	
Для транспортирования кресло-коляску можно сложить, выполнив следующие действия: - если установлен абдуктор снимите его; - откиньте опору подножки; - снимите или сложите боковые поддержки туловища;	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- сложите спинку кресла; - потяните за упоры на поручне для сопровождающего лица и сложите коляску зафиксировав ее. Для более компактной транспортировки с кресла можно снять все боковые поддержки, с шасси снять задние колеса.	

10. Эксплуатациия Кресла-коляски

Принцип действия Кресла-коляски состоит в приложении мускульной силы рук сопровождающего лица к рукоятке Кресла-коляски, приводящей в движение Кресло-коляску с расположенным в ней пациентом. Предназначена для пользования в положении сидя.

10.1 Меры предосторожности при эксплуатации

• Перед использованием необходимо проконтролировать надежность крепления всех деталей Кресло-коляски.	
• Перед посадкой пользователя в Кресло-коляску проверьте надежность закрепления спинки.	
• Не превышайте грузоподъемность Кресло-коляски	
• Для посадки в Кресло-коляску спереди необходимо: – зафиксировать колеса с помощью стояночных тормозов; – сложить вверх опоры для стоп; – переместить пользователя в Кресло-коляску; – опустить вниз опоры для стоп и поставить на них ноги; – пристегнуть ремень безопасности. Высадка осуществляется в обратной последовательности.	
ВНИМАНИЕ! Стояночные тормоза не предназначены для торможения в движении!	
• Для самостоятельной пересадки из Кресла-коляски без посторонней помощи, Вы должны быть достаточно подвижны и обладать значительной мышечной силой. - Расположите Кресло-коляску, как можно ближе к месту, на которое Вы хотите пересесть, так, чтобы передние колеса смотрели прямо. - Поставьте задние колеса на стояночные тормоза. - Поднимите подлокотник (при возможности), находящийся на той стороне, куда Вы планируете пересесть, наверх и откиньте подножки в стороны. - Переместите тело в место, куда хотите пересесть, опершись на противоположный подлокотник.	
• Не наступайте на подножку, во избежание поломки или опрокидывания Кресла-коляски.	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

• Необходимо иметь в виду, что при изменении положения центра тяжести за счет смещения тела пациента или изменении нагрузки на Кресло-коляску, а также наклоне на угол более 10° повышается опасность опрокидывания Кресла-коляски.	
• Не тянитесь за чем-либо через спинку Кресла-коляски – велик риск опрокинуть Кресло-коляску!	
• Подкатите Кресло-коляску как можно ближе к объекту так, чтобы можно было его взять просто протянув руку, сохранив при этом нормальное сидячее положение.	
• Лестницы, не оборудованные въездными пандусами или подъемниками, должны преодолеваться только с помощью двух помощников, один из которых встает впереди Кресла-коляски, а другой сзади. Помощник, стоящий позади Кресла-коляски, наклоняет ее до достижения равновесия, затем подвозит ее к первой ступеньке, крепко ухватив Кресло-коляску за ручки. Второй помощник, находящийся спереди Кресла-коляски, крепко держит Кресло-коляску за передние элементы рамы и приподнимает Кресло-коляску по ступеням, в то время как первый помощник ставит ногу на следующую ступеньку, повторяя предыдущую операцию. Не опускайте передние колеса до тех пор, пока помощник, стоящий перед Кресло-коляской, не преодолеет последнюю ступеньку. Чтобы спустить Кресло-коляску с лестницы: повторите описанные выше операции в обратном порядке.	
• Не пытайтесь пересекать наклонную поверхность по диагонали.	
• Запрещается двигать Кресло-коляску на препятствие (пороги, ступеньки, бордюры и др.) высотой, более указанной в настоящем руководстве по эксплуатации. Для преодоления препятствий обязательно используйте выездные пандусы и платформы. ВНИМАНИЕ! При движении без торможения в направлении препятствия (бордюр, ступенька и т.д.) имеется опасность выпадения из Кресла-коляски вперед.	
Сопровождающее лицо должно: - проверить ходовые качества Кресло-коляски; - проверить, чтобы стопы пользователя устойчиво располагались на подножках, а края одежды и покрывала не попадали в колёса; - предупреждать пользователя о планируемых действиях, особенно при наклоне Кресла-коляски; - не разгонять Кресло-коляску слишком быстро, не изменять резко направление движения;	

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

- не оставлять пользователя без присмотра, даже если Кресло-коляска стоит на тормозе;
- следить, чтобы колени и локти пользователя не задевали дверных проёмов и косяков;
- ни при каких обстоятельствах не отпускать Кресло-коляску при движении в гору или с неё;
- ни в коем случае не наклонять Кресло-коляску вперёд;
- чтобы съехать с бордюра, развернуть Кресло-коляску задними колёсами вперёд, спустить её сначала на задних колёсах, затем опустить передние при отсутствии пандуса;
- при преодолении бордюра наклонить Кресло-коляску к себе, поставить на бордюр передние колёса, затем подтянуть задние при отсутствии пандуса;
- проводить регулярные осмотры Кресло-коляски;
- при движении по дорогам соблюдать правила дорожного движения.

11. Ремонт, техническое обслуживание и уход

Для обеспечения правильной и безопасной работы Кресла-коляски, необходимо обращаться с ней, как с любым другим транспортным средством. Регулярное техническое обслуживание увеличит срок службы и эффективность работы Кресла-коляски.

Прежде всего, необходимо ознакомиться с руководством по эксплуатации. Оно содержит всю необходимую информацию по уходу за Кресло-коляской.

Обладая определенными навыками, пользователь может сам производить техобслуживание отдельных узлов Кресла-коляски, способствуя их безотказной работе.

Контрольные операции, которые должны выполняться пользователем через указанные интервалы времени.

	Ежедневно	Еженедельно	Ежемесячно
Проверка давления в шинах	✓		
Чистка кресла-коляски	✓		
Визуальный контроль			✓
Проверка винтовых соединений		✓	
Проверка работы стояночных тормозов	✓		
Смазка движущихся частей			✓

Проверка состояния шин:

- измерьте давление в шинах;
- накачайте шины до требуемого давления;
- проверьте профиль протекторов шин на предмет износа;
- при необходимости, замените шины.

ВАЖНО!

Правильно накаченные шины значительно улучшают маневренность кресла-коляски.

Визуальный контроль:

- осмотрите кресло-коляску и проверьте ее на наличие незакрепленных деталей, трещин и прочих неполадок;
- обнаружив неполадку, при возможности устраните ее или обратитесь в сервисный центр.

Чистка кресло-коляски:

- очищайте покрышки и пластиковые детали коляски неагрессивным чистящим средством;
- сначала очистите грязные детали влажной губкой, затем используйте чистящие средства на водной основе, не содержащие силикон. Допускается протирание поверхностей 1 % раствором монохлорамина ХБ;
- необходимо снимать передние и задние колеса и очищать их от грязи и волос.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

ВАЖНО!

Не используйте абразивные или агрессивные чистящие средства, например, растворители, а также твёрдые щётки и т.д., это может поцарапать кресло-коляску.

Проверка винтовых соединений:

Длительная эксплуатация кресло-коляски может привести к ослаблению резьбовых соединений.

- проверьте затяжку винтов;
- подтяните ослабевшие резьбовые соединения.

ВАЖНО!

Гайки и винты утрачивают после неоднократного ослабления и подтягивания свои свойства. Проводите замену гаек и винтов.

Проверка стояночных тормозов:

- проверьте состояние стояночных тормозов;
- тормоз отрегулирован правильно, если тормозная колодка при нажатом тормозе вдавливается в шину на несколько миллиметров;
- обнаружив, что тормоза кресло-коляски неправильно отрегулированы, проведите в сервисном центре надлежащую регулировку.

ВАЖНО!

После замены или изменения положения задних колес необходимо провести повторную регулировку стояночных тормозов.

Смазка движущихся частей

- движущиеся части в том числе механизм складывания, слегка смазывайте машинным маслом.

Шиномонтаж

На случай аварийной ситуации рекомендуем иметь с собой рем комплект и насос. Причины, по которым шина может спускать: прокол в камере, проблема с ниппелем. Если шина спускает по причине прокола камеры, следует действовать по следующему алгоритму:

1. Запомните положение покрышки относительно обода колеса (выполнение этого пункта облегчит поиск предмета, который послужил причиной прокола).
2. Снимите с колеса шину с камерой, аккуратно поддевая ее за край гаечным ключом или пластмассовой дощечкой. Не рекомендуется использовать острые предметы, поскольку можно повредить камеру.
3. Накачайте в камеру воздух, чтобы найти место прокола. Дополнительно можно воспользоваться мыльным раствором или емкостью с водой.
4. Зачистите место прокола.
5. Приклейте заплатку и сильно прижмите.
6. Найдите причину прокола на шине (для облегчения поиска наложите камеру на шину и место заплаты покажет место прокола). Устраните причину прокола.
7. Немного накачайте камеру, расправив складки, и установите камеру обратно, начав за ниппелем.
8. Проверьте, чтобы камера не имела складок.
9. Проверьте отсутствие защемления камеры и правильную установку ниппеля.
10. Накачайте камеру до степени, при которой ее можно сдавить пальцами. Проверьте расстояние по обе стороны покрышки и по всей окружности, оно должно быть одинаковым. Накачайте камеру до рабочего давления и плотно заверните колпачок.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Сервисное обслуживание

Ремонт и сервисное обслуживание Кресла-коляски могут выполняться исключительно в сервисном центре компании представителя производителя A & I INDUSTRIES LTD SHUNDE FOSHAN. Получить информацию о проведении ремонтных работ и обслуживании Кресла-коляски, а также узнать стоимость и возможность приобретения запасных частей, можно в сервисном центре компании.

В случае поломки Кресла-коляски необходимо предоставлять в сервисный центр компании изделие целиком, т.е. в собранном виде, для дальнейшего ремонта.

Контакты сервисного центра: Адрес: 394026, г. Воронеж, Московский пр-т, д. 11

Телефон: 8 (499) 110 29 80

12. Возможные неисправности и способы их устранения

Во время эксплуатации Кресла-коляски могут возникнуть некоторые неисправности. Пожалуйста, обратитесь к Таблице 17. В случае более серьёзных неисправностей необходимо обратиться в сервисный центр компании представителя производителя Ortonica.

Таблица 17

Неисправность	Причина	Способ устранения
Стояночные тормоза не удерживают кресло-коляску в устойчивом положении	Стояночный тормоз отрегулирован неправильно	Отрегулируйте стояночный тормоз, изменив положение при помощи болтовых соединений, если неисправность не устранена обратитесь в сервисный центр.
Кресло-коляска не останавливается при нажатии на рычаг системы торможения для сопровождающего лица	Тормозная система неисправна	Обратитесь в сервисный центр
Спущена шина	Прокол шины, износ	Подкачать, заклеить отверстие или заменить.

13. Упаковка

Упаковка Кресла-коляски имеет следующую конфигурацию:

1. Эксплуатационные и товаросопроводительные документы вложены в пакет из полиэтиленовой пленки и помещены в транспортную упаковку;

2. Составляющие части Кресла-коляски упакованы в пакет из полиэтиленовой пленки и вложены в транспортную упаковку;

3. Для транспортировки Кресло-коляска уложена в транспортную упаковку (короб из гофрированного картона), исключающего повреждение изделия. Короб из гофрированного картона соответствует чертежам предприятия-изготовителя, в зависимости от габаритных размеров Кресла-коляски в сложенном виде.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

14. Информация о маркировке изделия

14.1 Маркировка на транспортной упаковке включает в себя:

- Наименование варианта исполнения;
- Вес Брутто;
- Вес Нетто;
- Количество;
- Ширина сиденья;
- Тип шин (пневматические/цельнолитые);
- Исполнение крестообразной конструкции рамы;
- Цвет рамы;
- Наличие подголовника;
- Наличие регулировки по углу наклона спинки;
- Наличие подушки для сиденья;
- Наличие регулировки подлокотника по высоте;
- Штрих-код (идентификация изделия);
- Наличие регулировки подножек;
- Наличие антиопрокидывателей;
- Серийный номер;
- Сделано в Китае.

14.2 Маркировка на Кресло-коляске включает в себя:

- Логотип компании;
- Наименование варианта исполнения Кресла-коляски;
- Максимальную грузоподъемность;
- Ширину сиденья;
- Дату изготовления;
- Серийный номер;
- Номер регистрационного удостоверения, дату выдачи;
- Наименование и адрес Производителя;
- Наименование и адрес Уполномоченного представителя в РФ;

14.3 Маркировка на пневматической шине заднего колеса:

«57-305» - ширина обода колеса 57 мм, внешний диаметр обода колеса 305 мм;
«(16x2,125)» диаметр шины 16 дюймов - 406 мм, ширина шины 2,125 дюйма - 54 мм;
«MADE IN CHINA» - сделано в Китае;
«(310 kPa) – 3,1 BAR» - рекомендуемое давление в шинах 3,1 бар;
«NYLON» - корд шины усилен нейлоновыми нитями.

14.4 Маркировка на цельнолитой шине заднего колеса:

«16x1 $^{3}/_{8}$» диаметр шины 16 дюймов - 406 мм, ширина шины 1 $^{3}/_{8}$ дюйма - 35 мм.

14.5 Расшифровка символов, применяемых при маркировке:

Символ	Расшифровка символа
	Беречь от влаги
	Верх (указывает правильное вертикальное положение)

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

15. Условия эксплуатации, хранения и транспортирования

Упакованные Кресла-коляски транспортируют при температуре от минус 50°С до +50°С, относительной влажности до 100% при температуре +25°С.

Кресла-коляски транспортируют всеми видами транспорта в крытых транспортных средствах, а также в контейнерах. В пределах одного населенного пункта Кресло-коляску допускается перевозить открытым автотранспортом при условии предохранения ее от повреждения, загрязнения и атмосферных осадков. Транспортирование осуществляют в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на каждом виде транспорта.

Кресло-коляска хранится в крытых помещениях при температуре окружающего воздуха от минус 50°С до +40°С, относительной влажности до 98% при температуре +25°С.

Кресло-коляска работоспособна в процессе кратковременной эксплуатации при температуре окружающего воздуха от минус 40°С (длительной минус 25°С) до +40°С и относительной влажности до 100% при температуре +25°С.

16. Утилизация

По истечении срока службы или списания в результате выхода из строя Кресло-коляска подлежит утилизации.

Утилизация Кресло-коляски допускается вместе с бытовыми отходами, в соответствии с СанПин 2.1.3684-21, для отходов класса А (эпидемиологически безопасные отходы).

17. Гарантии изготовителя

Изготовитель гарантирует соответствие качества Кресла-коляски требованиям, установленным в выписке из технической документации или руководстве по эксплуатации, при соблюдении условий упаковки, транспортирования и хранения.

Гарантийный срок хранения – 2 года.

Гарантийный срок эксплуатации с момента поставки или продажи – 1 год.

Гарантия распространяется на производственные дефекты. В течение всего срока действия гарантии все узлы Кресла-коляски, имеющие дефекты обработки или материала, заменяются или ремонтируются сервисным центром бесплатно. Гарантия предполагает ремонт или обмен изделия.

Гарантия не распространяется на повреждения, вызванные эксплуатацией изделия в условиях, не соответствующих условиям эксплуатации, установленным в выписке из технической документации или руководстве по эксплуатации.

Гарантия не распространяется на повреждения, вызванные внешними воздействиями (физическими или химическими) вследствие использования Кресла-коляски не по назначению, установленному в выписке из технической документации или руководстве по эксплуатации, а также применения химических веществ, не соответствующих или эквивалентных химическим веществам, допустимым к применению средств в выписке из технической документации или руководстве по эксплуатации.

Срок службы Кресла-коляски 6 лет.

За критерий предельного состояния принимают невозможность или технико-экономическую нецелесообразность восстановления Кресла-коляски путем ремонта.

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

18. Применяемые стандарты

№	Наименование
EN ISO 10993-1:2020	Биологическая оценка медицинских изделий - Часть 1: Оценка и тестирование в рамках процесса управления рисками (ISO 10993-1: 2018, включая исправленную версию 2018-10)
ISO 7176-1:2014	Кресла-коляски - Часть 1: Определение статической устойчивости
ISO 7176-3:2012	Кресла-коляски - Часть 3: Определение эффективности действия тормозной системы
ISO 7176-5:2008	Кресла-коляски - Часть 5: Определение размеров, массы и площади для маневрирования
ISO 7176-7:1998	Кресла-коляски - Часть 7: Измерение размеров сиденья и колеса
ISO 7176-8:2014	Кресла-коляски - Часть 8: Требования и методы испытаний на статическую, ударную и усталостную прочность
ISO 7176-11:2012	Кресла-коляски - Часть 11: Испытательные манекены
ISO 7176-13:1989	Кресла-коляски - Часть 13: Определение коэффициента трения поверхностей для испытаний
ISO 7176-15:1996	Кресла-коляски - Часть 15: Требования к информационному описанию, документированию и маркировке
ISO 7176-16:2012	Кресла-коляски - Часть 16: Стойкость к возгоранию устройств поддержания положения тела
ГОСТ Р 58522-2019	Кресла-коляски с ручным приводом для детей-инвалидов. Общие технические требования;
ГОСТ Р 52286-2019	Кресла-каталки транспортные реабилитационные. Основные параметры. Технические требования
GB/T 1702-2017	Пневматические шины
GB/T 18029.26-2014	Кресла-коляски. Часть 26. Словарь
GB/T 10824-2008	Техническая спецификация твердых покрышек для пневматических шин, ободьев
GB/T 13800-2009	Механические кресла-коляски
ISO 15223-1:2016	Медицинские изделия - Символы, используемые на этикетках медицинских изделий, при маркировке и в предоставляемой информации - Часть 1: Общие требования

19. Рекламации

По вопросам эксплуатации медицинского изделия, нежелательных явлениях, выявленных при использовании Кресла-коляски, можно обращаться к уполномоченному представителю производителя на территории РФ по адресу:

ООО «Ортоника»
Адрес: 105064, г. Москва, ул. Земляной Вал, д. 2, кв. 14
Телефон: +7 (495) 648-60-42
e-mail: info@ortonica.ru

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

[Перевод с английского и китайского языков на русский язык]

НОТАРИАЛЬНОЕ СВИДЕТЕЛЬСТВО

[*Тисненая печать*: Нотариальная контора г. Фошань, провинция Гуандун]

Нотариальная контора Шуньдэ города Фошань, провинция Гуандун,
Китайская Народная Республика

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

«А энд Ай Индастриз Лтд Шуньдэ Фошань»
(A & I Industries Ltd Shunde Foshan)

Адрес: Промышленный парк Лианду, городской округ Лэ Лю, район Шуньдэ, город Фошань, Китай (Liandu Industrial Park, Le Liu Town, Shunde District, Foshan City, China)
Тел.: +86-757-23662005, факс: +86-757-25631224

«УТВЕРЖДАЮ»
«А энд Ай Индастриз Лтд Шуньдэ Фошань»
Промышленный парк Лианду, городской округ Лэ Лю,
район Шуньдэ, город Фошань, Китай
Директор Хуан Вэйчэн (Huang Weichen)

/подпись/

26.05.2021 г.

[*Печать*: «А ЭНД АЙ ИНДАСТРИЗ ЛТД ШУНЬДЭ ФОШАНЬ»]

ЭКСПЛУАТАЦИОННАЯ ДОКУМЕНТАЦИЯ НА МЕДИЦИНСКОЕ ИЗДЕЛИЕ

Кресло-коляска инвалидная
управляемая сопровождающим лицом Ortonica

[*Тисненая печать*: Нотариальная контора г. Фошань, провинция Гуандун]

[*Текст документа на русском языке*]

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

[*Текст документа на китайском и английском языках идентичен*]

[*Штрихкод*: *217284*]

[*Печать*: Нотариальная контора г. Фошань, провинция Гуандун]

[*Штамп*: IV45211698]

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Нотариальное свидетельство

(2021 г.) YFSD № 14884

Заявитель: «А энд Ай Индастриз Лтд Шуньдэ Фошань»

Адрес: Промышленный парк Лианду, городской округ Лэ Лю, район Шуньдэ, город Фошань, провинция Гуандун, единый номер общественной кредитоспособности: 914406066176528775.

Представитель юридического лица: Хуан Вэйчэн (ХУАН, ВЭЙ-ЧЭН), муж., дата рождения: 28 сентября 1972 г., адрес: Тайвань, Китайская Народная Республика, номер Разрешения на въезд на материк для жителей Тайваня: 01653781.

Нотариальный предмет: подпись и печать

Настоящим удостоверяется, что представитель юридического лица «А энд Ай Индастриз Лтд Шуньдэ Фошань» Хуан Вэйчэн (ХУАН, ВЭЙ-ЧЭН) 26 мая 2021 года прибыл в нашу нотариальную контору и подписал вышеуказанный документ на английском и русском языках «ЭКСПЛУАТАЦИОННАЯ ДОКУМЕНТАЦИЯ НА МЕДИЦИНСКОЕ ИЗДЕЛИЕ» и поставил печать компании в моем присутствии, нотариуса, и в присутствии помощника нотариуса Ма Данруо (Ma Danruo).

Нотариус: Сюй Хайфэн (Xu Haifeng)
Нотариальная контора Шуньдэ города Фошань, провинция Гуандун,
Китайская Народная Республика
31 мая 2021 г.

[*Штамп*: IV45255688]

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

[*Штрихкод*: *217284*]

[*Печать*: Нотариальная контора г. Фошань, провинция Гуандун]

[*Штамп*: IV45211699]

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Нотариальное свидетельство

(2021 г.) YFSD № 14885

Заявитель: «А энд Ай Индастриз Лтд Шуньдэ Фошань»

Адрес: Промышленный парк Лианду, городской округ Лэ Лю, район Шуньдэ, город Фошань, провинция Гуандун, единый номер общественной кредитоспособности: 914406066176528775.

Представитель юридического лица: Хуан Вэйчэн (ХУАН, ВЭЙ-ЧЭН), муж., дата рождения: 28 сентября 1972 г., адрес: Тайвань, Китайская Народная Республика, номер Разрешения на въезд на материк для жителей Тайваня: 01653781.

Нотариальный предмет: соответствие перевода подлиннику.

Настоящим удостоверяется, что содержание вышеуказанного английского перевода соответствует содержанию подлинника документа на китайском языке.

Нотариус: Сюй Хайфэн
Нотариальная контора Шуньдэ города Фошань, провинция Гуандун,
Китайская Народная Республика
31 мая 2021 г.

[*Штамп*: IV45255691]

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

[*Тисненая печать*: Нотариальная контора г. Фошань, провинция Гуандун]

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU

Перевод данного текста выполнен переводчиком Сироткиной Марией Олеговной

Российская Федерация
Город Москва
Шестого августа две тысячи двадцать первого года

Я, Ребрина Елена Дмитриевна, временно исполняющая обязанности нотариуса города Москвы Акимова Глеба Борисовича, свидетельствую подлинность подписи переводчика Сироткиной Марии Олеговны.
Подпись сделана в моем присутствии.
Личность подписавшего документ установлена.

Зарегистрировано в реестре: № 77/09 – н/77 – 2021 – 52-3532
Уплачено за совершение нотариального действия: 400 руб. 00 коп.

Е.Д. Ребрина

Прошнуровано, пронумеровано
и скреплено печатью 104 лист(-а,-ов).

ВРИО нотариуса:

ООО ЦИРМИ INFO@CIRMI.RU WWW.GOSZDRAVNADZOR.RU